

Nokia 5610 XpressMusic

מדריך למשתמש

9204019

Issue 1

הצהרת התאמה

CE 0434

NOKIA CORPORATION מצהירה בזאת כי המוצר RM-242 תואם לדרישות המחייבות ולתנאים רלוונטיים אחרים בהנחיה 1999/5/EC. עותק של הצהרת ההתאמה

ניתן למצוא בכתובת http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/. Copyright © 2007 Nokia. כל הזכויות שמורות.

Nokia Connecting People, Nokia Navi ו-Visual Radio הם סימנים מסחריים או סימנים מסחריים רשומים של Nokia Corporation. Nokia tune הוא סימן קולי של Nokia Corporation. שמות אחרים של מוצרים ושל חברות, המוזכרים להלן, עשויים להיות סימנים מסחריים או שמות מסחריים של הבעלים המיוחסים להם.

שכפול, העברה, הפצה או אחסון של חלק כלשהו ממסמך זה או של כולו בכל צורה שהיא, מבלי לקבל היתר בכתב מראש מ-Nokia, אסורים.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright (C) 1997-2007. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.



Java is a trademark of Sun Microsystems, Inc.

This product is licensed under the MPEG4 Visual Patent Portfolio License (i) for personal and noncommercial use in connection with information which has been encoded in compliance with the MPEG4 Visual Standard by a consumer engaged in a personal and noncommercial activity and (ii) for use in connection with MPEG4 video provided by a licensed video provider.

לא יוענק רישיון כלשהו, גם לא באופן משתמע, לשימוש מכל סוג אחר. ניתן לקבל מידע נוסף, לרבות מידע שמתייחס לשימוש שיווקי, פנימי ומסחרי, מ-MPEG LA, LLC. ראה <http://www.mpegla.com>.

Nokia מפעילה מדיניות של פיתוח מתמשך. Nokia שומרת את הזכות לבצע שינויים ושיפורים בכל המוצרים במסמך זה ללא הודעה מוקדמת.

בכפוף, ולא יותר מהמותר על פי הדין החל, NOKIA או כל אחד ממעניקי הרישיונות מטעמה לא יישאו בשום מקרה באחריות לאובדן כלשהו של נתונים או הכנסה, ולנוקים מיוחדים, מקריים, תוצאתיים או עקיפים שייגרמו מסיבה כלשהי.

תוכן מסמך זה ניתן "כפי שהוא" (as is). מלבד האחריות הנדרשת לפי החוק החל, לא תינתן אחריות מכל סוג שהוא, מפורשת או משתמעת, לרבות אחריות

משתמעת לסחירות והתאמה מסוימת הנוגעת לדיוק, לאמינות או לתוכן של מסמך זה. NOKIA שומרת את הזכות לשנות מסמך זה או לסגת ממנו בכל עת ללא הודעה מראש.

הזמינות של מוצרים, יישומים ושירותים מסוימים למוצרים אלה עשויה להשתנות מאזור לאזור. לפרטים, ולמידע על הזמינות של אפשרויות שפה שונות, פנה למשווק של Nokia.

פיקוח יצוא

מכשיר זה עשוי להכיל חומרים, טכנולוגיות או תוכנה הכפופים לחוקי ייצוא ולתקנות של ארה"ב ומדינות אחרות. פעולה הנוגדת את החוק אסורה בהחלט.

יישומי צד-שלישי שמוצעים במכשיר שברשותך נוצרו ועשויים להיות בבעלותם של אנשים או ישויות שאינם משויכים או קשורים ל-Nokia. ל-Nokia אין בעלות על זכויות היוצרים או על זכויות הקניין הרוחני של יישומי צד-שלישי אלה. לפיכך, Nokia אינה אחראית לתמיכה מכל סוג שהוא במשתמשי קצה, ואינה אחראית לפעולתם של יישומים אלה ולמידע שמוצג ביישומים או בחומרים אלה. Nokia אינה מספקת אחריות כלשהי ליישומי צד-שלישי.

על ידי שימוש ביישומים הנך מאשר שהיישומים מוצעים כפי שהם, ללא אחריות כלשהי, מפורשת או משתמעת, בכפוף, ולא יותר מהמותר על פי הדין החל. הנך מאשר גם ש-Nokia והחברות המסונפות אליה אינן מציעות כל מצג או אחריות, במפורש או באופן משתמע, לרבות (אך לא רק) אחריות על בעלות, סחירות או כשירות למטרה מסוימת, או אחריות לכך שהיישומים לא יפרו פטנטים, זכויות יוצרים, סימנים מסחריים או זכויות אחרות כלשהן של צד-שלישי.

4. שירותי הודעות..... 21	בטיחות..... 6
כתיבה ושליחה	מידע כללי..... 7
של הודעת טקסט..... 21	טיפים שימושיים..... 7
כתיבה ושליחה	אודות המכשיר..... 9
של הודעת מולטימדיה..... 21	שירותי רשת..... 9
קריאה ומענה להודעה..... 21	אביזרי העשרה..... 10
Nokia Xpress	קודי גישה..... 10
audio messaging..... 22	עדכוני תוכנה..... 11
הודעות הבזק..... 22	הורדת תכנים..... 11
יישום דואר אלקטרוני..... 22	Nokia support..... 12
הודעות מיידיות..... 23	1. צעדים ראשונים..... 12
הודעות קוליות..... 24	התקנת כרטיס ה-SIM והסוללה..... 12
הגדרות הודעה..... 24	טעינת הסוללה..... 12
5. אנשי קשר..... 26	הפעלה וכיבוי של הטלפון..... 13
שמירת שמות ומספרי טלפון..... 26	קביעת השעה, האזור והתאריך..... 13
הוספת פרטי אנשי קשר..... 27	שירות הגדרות תצורה..... 13
חיפוש איש קשר..... 27	אנטנה..... 14
העתקה או העברה	רצועת נשיאה..... 14
של אנשי קשר..... 27	מקשים וחלקים..... 14
עריכת אנשי קשר..... 27	כרטיס זיכרון microSD..... 15
קבוצות..... 27	מצב המתנה..... 16
כרטיסי ביקור..... 27	מצב טיסה..... 17
הגדרות אנשי קשר..... 28	2. שיחות..... 17
6. יומן..... 28	ביצוע שיחה קולית..... 17
7. הגדרות..... 28	מענה לשיחה קולית או דחייתה..... 18
פרופילים..... 28	חיוג מהיר..... 18
ערכות נושאים..... 29	חיוג קולי משופר..... 18
צלילים..... 29	אפשרויות במהלך שיחה..... 19
תצוגה..... 29	ביצוע שיחת וידאו..... 19
תאריך ושעה..... 30	3. כתיבת טקסט..... 20
הקיצורים שלי..... 30	קלט טקסט רגיל..... 20
סינכרון וגיבוי..... 30	קלט טקסט חזוי..... 20
קישוריות..... 31	
שיחה..... 33	

43.....	מחשבון	34.....	טלפון
44.....	טיימר	34.....	אביזרי העשרה
44.....	שעון עצר	35.....	תצורה
44.....	13. יישומים	35.....	שחזור הגדרות יצרן
44.....	הפעלת משחק	35.....	עדכוני תוכנה לטלפון
45.....	הפעלת יישום	36.....	8. תפריט מפעיל
45.....	אפשרויות יישומים	36.....	הודעות מידע
45.....	14. שירותי SIM	36.....	פקודות שירות
45.....	15. רשת	36.....	9. גלריה
46.....	התחברות לשירות	36.....	ניהול הרשאות דיגיטליות
46.....	גלישה בדפים	37.....	הדפסת תמונות
46.....	סימניות	37.....	10. מדיה
47.....	הגדרות מראה	38.....	מצלמה
47.....	הגדרות אבטחה	38.....	וידאו
47.....	דואר נכנס שירות	39.....	נגן מוזיקה
48.....	אבטחת דפדפן	39.....	רדיו
49.....	16. קישוריות למחשב	41.....	רשמקול
49.....	Nokia PC Suite	41.....	אקווליוזר
49.....	יישומים לתקשורת נתונים	42.....	הרחבת סטריאו
49.....	17. מידע סוללה ומטען	42.....	11. דיבור/שידור (PTT)
	הנחיות לאימות המקוריות	42.....	12. ארגונית
50.....	של סוללות Nokia	42.....	שעון מעורר
51.....	טיפול ותחזוקה	42.....	לוח-שנה
52.....	מידע בטיחות נוסף	43.....	רשימת מטלות
56.....	אינדקס	43.....	הערות

קרא את ההנחיות הפשוטות הבאות. אי-הקפדה עליהן עלולה להיות מסוכנת ואף בלתי חוקית. למידע נוסף קרא את המדריך למשתמש המלא.

הפעלה בטוחה

אל תפעיל את המכשיר כשהשימוש בטלפון סלולרי אסור, או כשימוש בטלפון סלולרי עלול לחולל הפרעות או להוות סכנה.



בטיחות בדרכים קודמת לכל

ציית לכל החוקים המקומיים. שמור תמיד את ידיך חופשיות לתפעול הרכב במהלך הנהיגה. תשומת לבך במהלך נהיגה חייבת להיות מוקדשת בראש ובראשונה לבטיחות בדרכים.



הפרעות

כל המכשירים הסלולריים עלולים לסבול מהפרעות, שעלולות להשפיע על הביצועים שלהם.



כבה באזורים מוגבלים

ציית לכל ההגבלות. כבה את המכשיר במטוסים, ליד ציוד רפואי, דלקים, כימיקלים או במקומות שמתבצעת בהם עבודה עם חומרי נפץ.



שירות מוסמך

רק טכנאי שירות מוסמך רשאי להתקין או לתקן מוצר זה.



אביזרי העשרה וסוללות

השתמש רק באביזרי העשרה ובסוללות מאושרים. אין לחבר מוצרים שאינם תואמים.



עמידות במים

המכשיר אינו עמיד במים. הקפד שיישאר יבש.



■ טיפים שימושיים

לפני לקיחת הטלפון לנקודת שירות

שאלה: מה אוכל לעשות כדי לפתור בעיות הפעלה בטלפון?

תשובה: נסה לבצע את הפעולות הבאות:

- כבה את הטלפון, הסר את הסוללה והרכב אותה שוב.
- שחזר את הגדרות היצרן. בחר **תפריט** < הגדרות > שחזור הגד. יצרן. השמות ומספרי הטלפון ששמורים באנשי קשר לא יימחקו.
- עדכן את התוכנה בעזרת Nokia Software Updater (אם ניתן לעשות זאת). התחבר לכתובת www.nokia.com/softwareupdate או לאתר האינטרנט המקומי של Nokia.

קודי גישה

שאלה: מהי סיסמת הנעילה שלי? מהם קודי ה-PIN וה-PUK שלי?

תשובה: ברירת המחדל לקוד הנעילה היא **12345**. אם שכחת או איבדת את קוד הנעילה, פנה למשווק הטלפון.

אם שכחת או איבדת קוד PIN או PUK, או שלא קיבלת קודים אלה, פנה לספק השירות שלך.

קישוריות Bluetooth

שאלה: מדוע אינני מצליח לאתר מכשיר Bluetooth?

תשובה: נסה לבצע את הפעולות הבאות:

- ודא שקישוריות Bluetooth הופעלה בשני המכשירים.
- ודא שהמרחק בין שני המכשירים אינו עולה על 10 מטרים, ושאינן קירות או עצמים חוסמים אחרים ביניהם.
- ודא שהמכשיר האחר אינו במצב נסתר.
- ודא ששני המכשירים תואמים.

שיחות

שאלה: כיצד אני משנה את עוצמת השמע?

תשובה: כדי להגביר או להחליש את השמע במהלך שיחה, לחץ על מקש הגברת השמע או על מקש החלשת השמע.

שאלה: כיצד אני משנה את עוצמת הצלצול?

תשובה: בחר **תפריט** < הגדרות > < צלילים >.

אנשי קשר

שאלה: כיצד אני מוסיף איש קשר חדש?

תשובה: בחר **תפריט** < אנשי קשר > שמות < אפשרויות > הוסף איש קשר חדש.

שאלה: כיצד אני מוסיף מידע נוסף לאיש קשר?

תשובה: חפש את איש הקשר שברצונך להוסיף לו פרטים, ובחר **פרטים** < אפשרויות > הוספת פרטים. בחר מבין האפשרויות הזמינות.

תפריטים

שאלה: כיצד אוכל לשנות את מראה התפריטים?

תשובה: לשינוי תצוגת התפריט, בחר **תפריט** < אפשרויות > תצוגת תפריט ראשי < רשימה, סמלים, סמלים עם תוויות או כרטיסייה.

שאלה: כיצד אני מתאים אישית את התפריט שלי?

תשובה: כדי לארגן מחדש את התפריט, בחר **תפריט** < אפשרויות > ארגון. נווט עד התפריט שברצונך להעביר ובחר **העברה**. נווט עד לנקודה שברצונך להעביר אליה את התפריט ובחר **אישור**. לשמירת השינוי, בחר **בוצע** < כן.

הודעות

שאלה: מדוע אניני מצליח לשלוח הודעת מולטימדיה (MMS)?

תשובה: לבדיקת הזמינות של שירות הודעות המולטימדיה (MMS, שירות רשת) ולהצטרפות אליו כמנוי, פנה לספק השירות שלך.

שאלה: כיצד אני מגדיר דואר אלקטרוני?

תשובה: כדי להשתמש בפונקציית הדואר האלקטרוני בטלפון נדרשת מערכת דואר אלקטרוני תואמת. בדוק את הגדרות הדואר האלקטרוני עם ספק שירות הדואר האלקטרוני שלך. ייתכן שתקבל את הגדרות תצורת הדואר האלקטרוני מהודעת תצורה.

להפעלת הגדרות הדואר האלקטרוני, בחר **תפריט** < שירותי הודעות > הגדרות הודעה < הודעות דואר.

קישוריות למחשב

שאלה: מדוע אני נתקל בבעיות בחיבור הטלפון למחשב ה-PC שלי?

תשובה: ודא שהתוכנה Nokia PC Suite מותקנת ופועלת במחשב ה-PC שלך. עיין במדריך למשתמש של Nokia PC Suite. למידע נוסף על אופן השימוש ב-Nokia PC Suite, עיין בפונקציית העזרה שב-Nokia PC Suite או התחבר לדפי התמיכה שבכתובת www.nokia.com.

קיצורים

שאלה: האם קיימים קיצורים שאוכל להשתמש בהם?

תשובה: קיימים מספר קיצורים בטלפון שברשותך:

- לגישה לרשימת המספרים שחיוגו, לחץ לחיצה אחת על מקש החיוג. נווט עד המספר או עד השם הרצוי; לחיוג למספר, לחץ על מקש החיוג.
- לפתיחת הדפדפן, לחץ והחזק את המקש 0.
- לחיוג לתא הקולי, לחץ והחזק את המקש 1.
- השתמש במקש הניווט כבקיזור. ראה "הקיצורים שלי" בעמוד 30.
- כדי לעבור לפרופיל כלשהו מהפרופיל שקט ולחזור לפרופיל הכללי, לחץ והחזק את המקש #.

■ אודות המכשיר

המכשיר הסלולרי המתואר במדריך למשתמש זה מאושר לשימוש ברשתות סלולריות מסוג WCDMA 850 ו-2100, וברשתות סלולריות מסוג GSM 850, 900, 1800 ו-1900. לקבלת מידע נוסף על רשתות סלולריות, פנה אל ספק השירות שלך.

כשאתה משתמש בתכונות שבמכשיר זה, ציית לכל החוקים וכבד את המנהגים המקומיים, את הפרטיות ואת הזכויות הלגיטימיות של אחרים, לרבות זכויות יוצרים.

הגנה על זכויות יוצרים עלולה למנוע העתקה, שינוי או העברה של תמונות, מוזיקה ותכנים אחרים.

ייתכן, שבמכשיר שברשותך יותקנו מראש סימניות וקישורים לאתרי אינטרנט של צד-שלישי. כמו כן, תוכל לגשת לאתרי צד-שלישי אחרים דרך המכשיר שברשותך. אתרי צד-שלישי אינם שייכים ל-Nokia, ו-Nokia אינה מעודדת אותם או נושאת באחריות להם. אם בחרת לגשת לאתרים כאלה, עליך לנקוט אמצעי זהירות הנוגעים לאבטחה ולתכנים.

אזהרה: כדי להשתמש בתכונות כלשהן במכשיר זה מלבד השעון המעורר, המכשיר חייב לפעול. אל תפעיל את המכשיר כששימוש במכשיר סלולרי עלול לחולל הפרעות או להוות סכנה.



זכור להכין עותקי גיבוי, או לשמור רישום כתוב של כל המידע החיוני ששמור במכשיר שלך.

בעת חיבור הטלפון למכשיר אחר, עיין בהוראות הבטיחות שבמדריך למשתמש שלו. אין לחבר מוצרים שאינם תואמים.

■ שירותי רשת

כדי להשתמש בטלפון עליך לקבל שירות מספק שירותים סלולריים. רבות מתכונות הטלפון מחייבות תכונות רשת מיוחדות. תכונות אלו אינן זמינות בכל הרשתות הסלולריות; רשתות מסוימות עשויות לדרוש הסכמים ספציפיים עם ספק השירות שלך כדי שתוכל להשתמש בשירותי הרשת. ספק השירות שלך יוכל לספק לך הוראות ולהסביר מהם החיובים שייגבו. ברשתות סלולריות מסוימות תיתכנה הגבלות, שעלולות להשפיע על אופן השימוש בשירותי הרשת.

לדוגמה, ייתכן שרשתות סלולריות מסוימות לא תתמוכנה בכל ערכות התווים או השירותים תלויי השפה.

ייתכן שספק השירות שלך ביקש שתכונות מסוימות תבטלנה או לא תופעלנה בטלפון שלך. במקרה זה, תכונות אלו לא תוצגנה בתפריט הטלפון. ייתכן גם, שהטלפון שברשותך יכול לתצורה מיוחדת, כגון שינויים בשמות התפריטים, בסדר התפריטים ובסמלים. לקבלת מידע נוסף, פנה אל ספק השירות שלך.

מכשיר זה תומך בפרוטוקולי WAP 2.0 (כלומר, HTTP ו-SSL) שמופעלים על פרוטוקולי TCP/IP. תכונות מסוימות במכשיר זה, כגון הודעות מולטימדיה (MMS), גלישה, יישום דואר אלקטרוני, הודעות מיידיות, נוכחות משופרת של אנשי קשר, סינכרון מרוחק והורדת תכנים דרך דפדפן או MMS, מחייבות תמיכה של הרשת הסלולרית בטכנולוגיות אלה.

■ אביזרי העשרה

 **אזהרה:** השתמש רק בסוללות, במטענים ובאביזרי העשרה שאושרו על ידי Nokia לשימוש בדגם מיוחד זה. שימוש באביזרים אחרים עלול לגרום לתפוגת כל אישור או אחריות, ועלול להיות מסוכן.

לקבלת מידע על הזמינות של אביזרי העשרה מאושרים, פנה אל המשווק. כשאתה מנתק את כבל אספקת החשמל של אביזר העשרה כלשהו, אחוז בתקע ומשוך, ולא בכבל.

■ קודי גישה

בחר **תפריט** < **הגדרות** < **אבטחה** כדי לקבוע באיזה אופן הטלפון שברשותך ישתמש בקודי הגישה ובהגדרות האבטחה.

- פונקציית נעילת המקשים נועלת את המקשים בלבד. תוכל לנעול את המקשים כדי למנוע לחיצה מקרית עליהם.
- 1. כדי לנעול את המקשים, סגור את המכסה ובחר **נעילה** תוך 3.5 שניות.
- 2. כדי לפתוח את המקשים, פתח את המכסה; או בחר **פתיחה** < **אישור** בתוך 1.5 שניות.
- למענה לשיחה כשנעילת המקשים מופעלת, לחץ על מקש החיוג. אם תנתק או תדחה את השיחה, המקשים יינעלו באופן אוטומטי.
- תוכל גם לבחור **תפריט** < **הגדרות** < **טלפון** < **נעילת מקשים אוטו**. או **אבטחה** < **נעילת מקשים** < **מופעלת** או **מופסקת**. אם הפונקציה **אבטחה לנעילת מקשים** נקבעה **למופעלת**, הזן את קוד האבטחה כשתתבקש לעשות כן.
- קוד האבטחה, שמצורף לטלפון, מסייע להגן על הטלפון מפני שימוש בלתי מורשה. קוד ברירת המחדל הוא **12345**.
- קוד PIN, שמצורף לכרטיס ה-SIM, מסייע להגן על הכרטיס מפני שימוש בלתי מורשה.

- קוד PIN2, שמצורף לכרטיסי SIM מסוימים, נדרש כדי לגשת לשירותים מסומים.
- קוד PUK וקוד PUK2 עשויים להיות מצורפים לכרטיס ה-SIM. אם תזין קוד PIN או PIN2 שגוי שלוש פעמים ברצף, תתבקש להזין קוד PUK או PUK2. אם קודים אלה אינם ברשותך, פנה לספק השירות המקומי שלך.
- סיסמת החסימה (4 ספרות) נדרשת כשמתמשים בשירות חסימת שיחה לחסימת שיחות נכנסות ויוצאות בטלפון (שירות רשת).
- להצגה או לשינוי של הגדרות מודול האבטחה (אם מותקן), בחר **תפריט > הגדרות > אבטחה > הגדרות מודול אבטחה**.

■ עדכוני תוכנה

חשוב: השתמש רק בשירותים שאתה בוטח בהם, ואשר מציעים אבטחה והגנה נאותות מפני תוכנה מזיקה. 

Nokia עשויה ליצור עדכוני תוכנה שעשויים להציע תכונות חדשות, פונקציות משופרות או ביצועים משופרים. ייתכן שתוכל לבקש עדכונים אלה דרך היישום Nokia Software Updater PC. כדי לעדכן את התוכנה שבמכשיר, נדרשים היישום Nokia Software Updater ומחשב תואם PC בעל מערכת הפעלה Microsoft Windows 2000 או XP, גישה לאינטרנט בפס רחב וכבל נתונים תואם לחיבור המכשיר למחשב ה-PC.

למידע נוסף, ולהורדת היישום Nokia Software Updater, התחבר לכתובת www.nokia.com/softwareupdate או לאתר האינטרנט המקומי של Nokia.

הורדת עדכוני תוכנה עשויה להיות כרוכה בשידור כמויות גדולות של נתונים דרך הרשת של ספק השירות שלך. למידע על החיוב עבור שידור נתונים פנה לספק השירות שלך.

ודא שהסוללה של המכשיר שברשותך מלאה מספיק, או חבר את המטען לפני התחלת העדכון.

אם עדכוני תוכנה בהודעה סלולרית נתמכים על ידי הרשת הסלולרית שלך, ייתכן שתוכל לבקש עדכונים גם דרך המכשיר. ראה "טלפון" בעמוד 34.

■ הורדת תכנים

ייתכן שתוכל להוריד תכנים חדשים (לדוגמה, ערכות נושאים) לטלפון (שירות רשת). לבירור הזמינות של שירותים שונים, ולבירור התמחור והתעריפים, פנה לספק השירות שלך.

חשוב: השתמש רק בשירותים שאתה בוטח בהם, ואשר מציעים אבטחה והגנה נאותות מפני תוכנה מזיקה. 

Nokia support ■

להורדת מדריכים ומידע נוסף עדכניים, להורדות ולשירותים שקשורים למוצר Nokia שברשותך, התחבר לכתובת www.nokia.com/support או לאתר האינטרנט המקומי של Nokia.

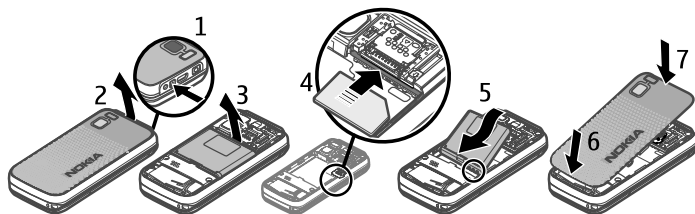
באתר האינטרנט תוכל לקבל מידע על השימוש במוצרים ובשירותים של Nokia. אם ברצונך לפנות לשירות לקוחות, עיין ברשימה של ה-Nokia contact centres המקומיים בכתובת www.nokia.com/customerservice.

לשירותי תחזוקה, בדוק היכן ה-Nokia service center הקרוב למקום מגוריך בכתובת www.nokia.com/repair.

1. צעדים ראשונים

■ התקנת כרטיס ה-SIM והסוללה

לפני הסרת הסוללה, כבה תמיד את המכשיר ונתק את המטען. כרטיס ה-SIM ומגעיו עלולים להיפגע בקלות משריטות או מכיפוף, ולפיכך היזהר במהלך הטיפול בו, התקנתו והסרתו. הכנס את כרטיס ה-SIM כשאזור המגעים המוזהבים פונה כלפי מטה (4).

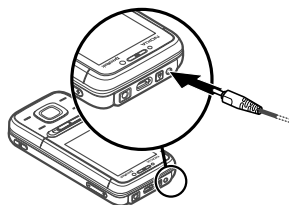


■ טעינת הסוללה

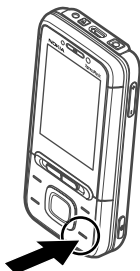
טעינת סוללה דגם BP-5M בעזרת מטען דגם AC-4 תימשך כשעה ו-30 דקות כשהטלפון במצב המתנה.

1. חבר את המטען לשקע החשמל בקיר.
2. חבר את תקע המטען למחבר המטען שבחלק העליון של הטלפון.

אם הסוללה ריקה לחלוטין, ייתכן שתעבורנה מספר דקות עד שמחווין הטעינה יוצג, או בטרם ניתן יהיה לשוחח בטלפון.



■ הפעלה וכיבוי של הטלפון



1. לחץ והחזק את מקש ההפעלה/כיבוי כמתואר בתרשים.
 2. אם הטלפון מבקש קוד PIN או UPIN, הזן את הקוד (לדוגמה, יוצג כ-****) ובחר **אישור**.
- בהפעלה הראשונה של הטלפון, כשהטלפון במצב המתנה, תתבקש לקבל את הגדרות התצורה מספק השירות שלך (שירות רשת). אשר או בטל את הבקשה. ראה "תצורה" בעמוד 35 וכן "שירות הגדרות תצורה" בעמוד 13.

■ קביעת השעה, האזור והתאריך

בהפעלה הראשונה של הטלפון, כשהטלפון במצב המתנה, תתבקש לכוון את השעה ואת התאריך. מלא את השדות ובחר **שמירה**.

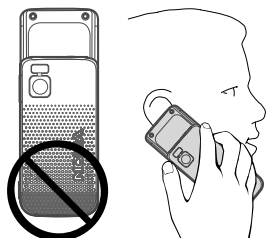
כדי לגשת לפונקציה **תאריך ושעה** במועד מאוחר, בחר **תפריט** < הגדרות < תאריך ושעה < הגדרות תאריך ושעה, תבנית תאריך ושעה או עדכון זמן ותאריך. אוטו. (שירות רשת) כדי לשנות את הגדרות השעה, אזור הזמן והתאריך.

■ שירות הגדרות תצורה

כדי להשתמש בחלק משירותי הרשת, כגון שירותי אינטרנט סלולריים, MMS, הודעות שמע Nokia Xpress או סינכרון עם שרת אינטרנט מרוחק, דרושות הגדרות התצורה הנכונות בטלפון. למידע נוסף על זמינות, פנה למפעיל הרשת הסלולרית, לספק השירות או למשווק המורשה של Nokia הקרוב למקום מגוריך. לחילופין, בקר באזור התמיכה (support) שבאתר האינטרנט של Nokia בכתובת www.nokia.com/support.

לאחר קבלת הגדרות החיבור כהודעת תצורה, ואם ההגדרות לא נשמרו והופעלו באופן אוטומטי, תוצג ההודעה **התקבלו הגדרות תצורה**. בחר **הצגה** < **שמירה**. במידת הצורך, הזן את קוד ה-PIN שקיבלת מספק השירות.

■ אנטנה



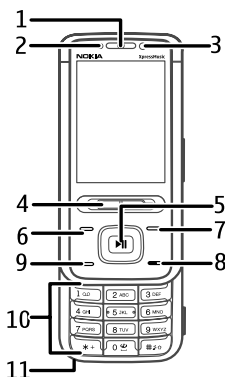
המכשיר שברשותך עשוי להכיל אנטנה פנימית וחיצונית. בדומה לכל מכשיר אחר שמשדר גלי רדיו, הימנע מנגיעה שלא לצורך באזור האנטנה כשהאנטנה משדרת או קולטת. מגע באנטנה משדרת או קולטת משפיע על איכות התקשורת, ועלול לגרום למכשיר לפעול בהספק גבוה מהדרוש ולקצר את חיי הסוללה.

■ רצועת נשיאה

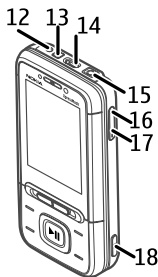


כרוך את השרוך סביב הלולאה שבטלפון, כמתואר בתרשים. הדק את השרוך.

■ מקשים וחלקים



1. אפרכסת.
2. חיישן תאורה.
3. מצלמה קדמית.
4. מקש מוזיקה.
- פותח את תפריט המוזיקה (הזזה שמאלה), או פותח את הרדיו (הזזה ימינה).
5. מקש Navi™: מקש ניווט 4- כיווני ומקש בחירה אמצעי.
6. מקש בחירה שמאלי.
7. מקש בחירה ימני.
8. מקש סיום/מקש הפעלה/כיבוי; מסיים שיחות (לחיצה קצרה) ו- מפעיל או מכבה את הטלפון (לחיצה ארוכה).
9. מקש חיוג.
10. לוח מקשים.
11. לולאה לרצועת נשיאה ליד.



12. שקע למטען.

13. לחצן לשחרור כיסוי סוללה.

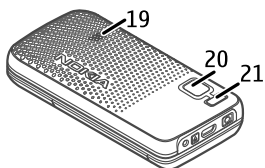
14. מחבר USB.

15. מחבר שמע 2.5 מ"מ.

16. מקש הגברת שמע/מקש דיבור/שידור.

17. מקש החלשת שמע.

18. מקש מצלמה/מיקוד אוטומטי.



19. רמקול.

20. עדשת מצלמה.

21. מבזק מצלמה.

אזהרה: החלקים הבאים במכשיר זה עלולים להכיל ניקל: מקש מוזיקה. חלק זה לא נועד למגע ממושך עם העור. חשיפה ממושכת של העור לניקל עלולה לגרום לאלרגיה לניקל.



■ כרטיס זיכרון microSD

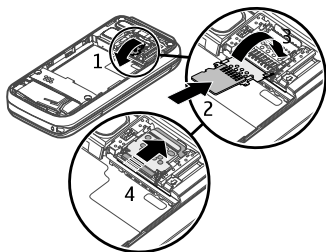


ניתן לטעון את כרטיס ה-microSD בנתונים שונים, כגון סוגי צלצולים, ערכות נושאים, צלילים, תמונות ווידאו קליפים. אם תמחק, תטען מחדש או תחליף כרטיס זה, ייתכן שפונקציות ותכונות אלה לא תפעלנה כשורה.

ניתן להסיר או להחליף כרטיס microSD כשהטלפון פועל מבלי לכבות את הטלפון.

חשוב: אל תסיר את כרטיס הזיכרון במהלך פעולה כלשהי, שכוללת גישה אל הכרטיס. הסרת הכרטיס במהלך ביצוע פעולה כלשהי עלולה לפגום בכרטיס הזיכרון ובמכשיר, ונתונים ששמורים בכרטיס עלולים להיפגם.

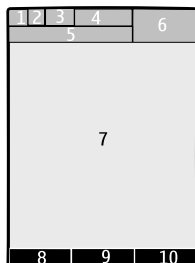




1. הסר את כיסוי הסוללה מהטלפון.
פתח את תופסן כרטיס הזיכרון
מסוג microSD (1).
2. הכנס את הכרטיס כשאזור המגעיים
המוזהבים פונה כלפי מעלה (2).
החזר את תופסן הכרטיס למקומו (3),
וסגור אותו כמתואר בתרשים (4).
החזר את כיסוי הסוללה.

■ מצב המתנה

כשהטלפון מוכן לשימוש ולא הזנת תווים כלשהם, הוא נמצא במצב המתנה.



1. מחוון 3G.
2. עוצמת האות של הרשת הסלולרית.
3. מידת הטעינה של הסוללה.
4. מחוונים: ראה "מחוונים" בעמוד 16.
5. שם הרשת הסלולרית או לוגו המפעיל של הרשת הסלולרית.
6. שעון.
7. תצוגה.
8. מקש הבחירה השמאלי (8) הוא **קיצורים**, או קיצור לפונקציה אחרת. ראה "מקש בחירה שמאלי" בעמוד 30.
9. מקש הבחירה האמצעי (9) הוא **תפריט**.
10. מקש הבחירה הימני (10) עשוי להיות **אנשי קשר** (לגישה לרשימת אנשי הקשר שבתפריט אנשי קשר), שם ספציפי למפעיל הרשת הסלולרית (לגישה לאתר אינטרנט ספציפי של מפעיל הרשת הסלולרית) או קיצור לפונקציה מסוימת שבחרת. ראה "מקש בחירה ימני" בעמוד 30.

מחוונים

- | | |
|--|--|
| קיימות הודעות שלא נקראו. | |
| הטלפון רשם שיחה שלא נענתה. ראה "יומן" בעמוד 28. | |
| המקשים נעולים. ראה "קודי גישה" בעמוד 10. | |
| הטלפון לא יצלצל לציון שיחה או הודעת טקסט נכנסת כשהפונקציה התראת שיחה נכנסת נקבעה למצב מופסק , והפונקציה צליל התראת הודעה נקבעה למצב מופסק . ראה "צלילים" בעמוד 29. | |

- השעון המעורר מופעל. ראה "שעון מעורר" בעמוד 42.
- E, G כשנבחר מצב חיבור נתוני המנות תמיד מקוון ושירות נתוני המנות זמין, מחוון זה מוצג.
- E, G חיבור GPRS או EGPRS נוצר.
- E, G חיבור ה-GPRS או ה-EGPRS מושהה (בהמתנה).
- Bluetooth מחוון חיבור Bluetooth. ראה "חיבור דרך Bluetooth" בעמוד 31.

■ מצב טיסה

תוכל לבטל את כל פונקציות תדרי הרדיו ועדיין לגשת למשחקים לא-מקוונים, ללוח-השנה, לנגן המוזיקה ולמספרי טלפון. השתמש בפרופיל הטיסה בסביבות רגישות לרדיו – במטוס או בבתי חולים. כשפרופיל הטיסה פעיל, יוצג .

בחר **תפריט** > הגדרות > פרופילים > טיסה > הפעלה או התאמה.

כדי להורות לטלפון לשאול בכל פעם שמפעילים אותו אם להשתמש בפרופיל הטיסה, בחר **תפריט** > הגדרות > טלפון > שאילתת טיסה > מופעל או מופסק. לביטול פרופיל הטיסה, בחר פרופיל אחר.

בפרופילים לא-מקוון וטיסה, ייתכן שתצטרך לפתוח את המכשיר ולעבור לפרופיל חיוג כלשהו כדי לבצע שיחה.

 **אזהרה:** בפרופיל טיסה לא ניתן לחייג או לקבל שיחות כלשהן, לרבות שיחות חירום, או להשתמש בתכונות אחרות שדורשות קליטה של הרשת הסלולרית. כדי לחייג, עליך להפעיל תחילה את פונקציית הטלפון על ידי החלפת הפרופיל. אם המכשיר נעול, הזן את קוד הנעילה. אם עליך לבצע שיחת חירום כשהמכשיר נעול ונמצא בפרופיל טיסה, ייתכן שתוכל גם להזין מספר חירום רשמי שתוכנת לתוך המכשיר בשדה קוד הנעילה ולבחור 'שיחה'. המכשיר יאשר שאתה מתעתד לצאת מהפרופיל טיסה כדי להתחיל שיחת חירום.

2. שיחות

■ ביצוע שיחה קולית

בצע אחת מהפעולות הבאות:

- הזן את מספר הטלפון, לרבות אזור החיוג, ולחץ על מקש החיוג.
כדי לחייג לחו"ל, לחץ לחיצה כפולה על המקש * להוספת קידומת החיוג הבינלאומי (התו + מחליף את קוד הגישה הבינלאומי), ואחר כך הקש את קידומת המדינה, את אזור החיוג (ללא הספרה 0, במידת הצורך) ואת מספר הטלפון.
 - לחץ לחיצה אחת על מקש החיוג כדי להציג את המספרים האחרונים שחיוגו, ואחר כך לחץ על מקש החיוג.
 - חייג לשם או למספר כלשהו באנשי קשר. ראה "אנשי קשר" בעמוד 26.
- כדי להגביר או להחליש את השמע במהלך שיחה, לחץ על מקש הגברת השמע או על מקש החלשת השמע.

■ מענה לשיחה קולית או דחיתה

- למענה לשיחה, לחץ על מקש החיוג. לסיום השיחה, לחץ על מקש הסיום.
כדי לדחות שיחה, לחץ על מקש הסיום.
להשתקת הצלצול, בחר **שקט**. ענה לשיחה או דחה אותה.

■ חיוג מהיר

- כדי להקצות מספר טלפון לאחד ממקשי החיוג המהיר, המקשים 3 עד 9:
1. בחר **תפריט** < אנשי קשר < חיוג מהיר.
 2. נווט עד מספר החיוג המהיר הרצוי.
 3. בחר **הקצאה**, או אם כבר הוקצה מספר טלפון למקש בחר **אפשרויות** < שינוי.
 4. בחר **חיפוש**, ואחר כך בחר את איש הקשר שברצונך להקצות.
אם הפונקציה **חיוג מהיר** הופסקה, תישאל אם ברצונך להפעילה.
בחר **תפריט** < הגדרות < שיחה < חיוג מהיר < מופעל או מופסק.
- כדי לחייג למספר כלשהו, לחץ והחזק מקש חיוג מהיר כלשהו עד לתחילת השיחה.

■ חיוג קולי משופר

- תוכל לחייג על ידי הגיית השם ששמור ברשימת אנשי הקשר שבטלפון. כדי לקבוע איש קשר להשמעת קול, בחר **תפריט** < הגדרות < טלפון < זיהוי קולי < שפת זיהוי, ופעל על פי ההוראות של הצג.
- לפני השימוש בתגיות קוליות, שים לב לדגשים הבאים:
- תוויות קוליות אינן תלויות בשפה. הן תלויות בקול הדובר.
 - עליך להגות את השם בדיוק כפי שאמרת אותו בעת הקלטת התווית הקולית.

- תוויות קוליות רגישות לרעשי רקע. הקלט תוויות קוליות והשתמש בהן בסביבה שקטה.
 - שמות קצרים מדי לא יתקבלו. השתמש בשמות ארוכים, והימנע משמות דומים עבור מספרים שונים.
- הערה:** שימוש בתוויות קוליות עלול להיות קשה בסביבה רועשת או בזמן חירום. לפיכך, אל תסתמך על חיוג קולי בלבד עבור כל מצב.



■ אפשרויות במהלך שיחה

רבות מהאפשרויות שתוכל להשתמש בהן במהלך שיחה הן שירותי רשת. למידע על זמינות, פנה לספק השירות שלך.

אפשרויות שספק השירות שלך עשוי להציע כוללות שיחות ועידה, שיתוף וידאו והעברת שיחות להמתנה.

שיחה ממתנה

בחר **תפריט** < הגדרות < שיחה < שיחה ממתנה < הפעלה כדי שהרשת הסלולרית תודיע לך על שיחה נכנסת במהלך ניהול שיחה אחרת (שירות רשת). למענה לשיחה ממתנה במהלך שיחה פעילה, לחץ על מקש החיוג. השיחה הראשונה תועבר להמתנה. לסיום השיחה הפעילה, לחץ על מקש הסיום.

■ ביצוע שיחת וידאו

1. להתחלת שיחת וידאו, הקש את מספר הטלפון במצב המתנה, או בחר **אנשי קשר** ואחר כך בחר איש קשר כלשהו.
 2. לחץ והחזק את מקש החיוג, או בחר **אפשרויות** < שיחת וידאו . התחלת שיחת וידאו עלולה להימשך זמן-מה. שיחת וידאו ואנימציה של שיחה יוצאת תוצגנה. אם השיחה לא הצליחה (לדוגמה, שיחות וידאו אינן נתמכות על ידי הרשת הסלולרית או שהמכשיר הקולט אינו תואם), תישאל אם ברצונך לנסות שיחה רגילה או לשלוח הודעה במקום.
 - כדי להגביר או להחליש את השמע במהלך שיחה, לחץ על מקש הגברת השמע או על מקש החלשת השמע.
 3. לסיום השיחה, לחץ על מקש הסיום.
- כשאתה מבצע שיחת וידאו, אתה שולח וידאו בזמן-אמת לנמען השיחה. תמונת הווידאו שנלכדת על ידי המצלמה שבחזית הטלפון שלך תוצג בפני נמען שיחת הווידאו.
- כדי לבצע שיחת וידאו, חייב להיות ברשותך כרטיס USIM והטלפון חייב להיות מחובר לרשת סלולרית מסוג WCDMA. למידע על אודות זמינות שירותי שיחות וידאו ולהצטרפות אליהם כמנוי, פנה למפעיל הרשת הסלולרית או לספק השירות. שיחת וידאו ניתן לבצע רק בין שני משתתפים. ניתן לבצע שיחת וידאו

לטלפון תואם או ללקוח ISDN. לא ניתן לבצע שיחות וידאו במהלך שיחה קולית, שיחת וידאו או שיחת נתונים פעילה אחרת.

במהלך הפעלה ממושכת, כגון שיחת וידאו פעילה או חיבור נתונים במהירות גבוהה, המכשיר עלול להתחמם מעט. ברוב המקרים, מצב זה הוא טבעי. אם אתה חושד שהמכשיר אינו פועל כשורה, קח אותו למוקד השירות המורשה הקרוב למקום מגורך.

3. כתיבת טקסט

תוכל להזין טקסט בעזרת קלט טקסט רגיל או חזוי. כשאתה כותב טקסט, לחץ והחזק את המקש **אפשרויות** כדי להחליף בין קלט טקסט רגיל, שמסומן על ידי , לבין קלט טקסט חזוי, שמסומן על ידי . קלט הטקסט החזוי לא תומך בכל השפות.

רישיות התווים מסומנת על ידי **abc**, **ABC**, או **abc**. לשינוי רישיות התווים, לחץ #. למעבר ממצב כתיבת אותיות למצב כתיבת ספרות, שמסומן על ידי **123**, לחץ והחזק את המקש #, ובחר מצב נומרי. למעבר ממצב כתיבת ספרות למצב כתיבת אותיות, לחץ והחזק את המקש #. לקביעת שפת הכתיבה, בחר **אפשרויות** > **שפת כתיבה**.

■ קלט טקסט רגיל

לחץ שוב ושוב על מקש ספרה כלשהו (המקשים 1 עד 9) עד שיוצג התו הרצוי. התווים הזמינים תלויים בשפת הכתיבה שנבחרה. לחץ על המקש 0 כדי להוסיף רווח. סימני הפיסוק השכיחים ביותר ותווים מיוחדים זמינים במקש 1.

■ קלט טקסט חזוי

קלט הטקסט החזוי מבוסס על מילון מובנה, אשר ניתן להוסיף לו מילים חדשות.

1. התחל להזין מילה בעזרת המקשים 2 עד 9. הטלפון יציג * או את האות (אם יש לה משמעות כמילה בנפרד). האותיות שהזנת תוצגנה כשהן מודגשות בקו תחתון.
 2. לאחר שסיימת לכתוב את המילה ווידאת שהיא נכונה, לחץ 0 כדי לאשר אותה על ידי הוספת רווח.
- אם המילה שגויה, לחץ שוב ושוב על המקש * ובחר את המילה מהרשימה. אם התו ? מוצג אחרי המילה, פירוש הדבר שהמילה שניסית לכתוב אינה נמצאת במילון. להוספת המילה למילון בחר **איות**. הזן את המילה בעזרת קלט טקסט רגיל ובחר **שמירה**.

לכתיבת צירופי מילים, הזן את החלק הראשון של צירוף המילים ונווט ימינה כדי לאשר אותו. כתוב את החלק השני של צירוף המילים ואשר את המילה. 3. התחל לכתוב את המילה הבאה.



4. שירותי הודעות

■ כתיבה ושליחה של הודעת טקסט

1. בחר **תפריט** < שירותי הודעות > יצירת הודעה < הודעה.
2. הזן מספר טלפון אחד או יותר לתוך השדה אל: לשליפת מספר הטלפון מזיכרון כלשהו, בחר **הוספה**.
3. כתוב את ההודעה בשדה **טקסט**:
כדי להשתמש בתבנית טקסט, נווט מטה ובחר **הוספה**.
4. בחר **שליחה**.

■ כתיבה ושליחה של הודעת מולטימדיה

1. בחר **תפריט** < שירותי הודעות > יצירת הודעה < הודעה.
 2. הזן מספר טלפון או כתובת דואר אלקטרוני אחד(ת) או יותר בשדה אל: לאחר מכן מספר טלפון או כתובת דואר אלקטרוני מהזיכרון, בחר **הוספה**.
 3. כתוב את ההודעה. כדי להוסיף קובץ, נווט מטה ובחר **הוספה**.
 4. להצגת ההודעה לפני שליחתה, בחר **אפשרויות** < תצוגה מקדימה.
 5. בחר **שליחה**.
- רק מכשירים שתומכים בתכונות תואמות מסוגלים לקבל הודעות מולטימדיה ולהציגן. המראה של הודעה עשויה להשתנות בהתאם למכשיר המקבל.
- הרשת הסלולרית עלולה להגביל את הגודל של הודעות MMS. אם התמונה שהוכנסה חורגת ממגבלה זו, ייתכן שהמכשיר יקטין אותה כדי שניתן יהיה לשלוח אותה ב-MMS.
- לבדיקת הזמינות של שירותי הודעות המולטימדיה (MMS, שירות רשת) ולהצטרפות אליו כמנוי, פנה לספק השירות שלך.

■ קריאה ומענה להודעה

1. להצגת הודעה שהתקבלה, בחר **הצגה**.
2. לקריאת ההודעה מאוחר יותר, בחר **תפריט** < שירותי הודעות > דואר נכנס.
3. למענה להודעה, בחר **מענה**. כתוב את הודעת המענה.
3. בחר **שליחה**.



Nokia Xpress audio messaging ■

תוכל להשתמש בשירות הודעות המולטימדיה כדי ליצור ולשלוח הודעת שמע. פונקציית ה-MMS חייבת להיות מופעלת כדי שתוכל להשתמש בהודעות שמע.

1. בחר **תפריט** < שירותי הודעות > יצירת הודעה < הודעת שמע. הרשמקול יופעל.
 2. אמור את ההודעה.
 3. הזן מספר טלפון אחד יותר בשדה אל:, או בחר **הוספה** כדי לשלוח מספר.
 4. בחר **שליחה**, או לחץ על מקש החיג.
- כדי לפתוח הודעת שמע שהתקבלה, בחר **הפעלה**. אם התקבלה יותר מהודעה אחת, בחר **הצגה** < **הפעלה**. להאזנה להודעה מאוחר יותר, לחץ **יציאה**.

הודעות הבזק ■

בחר **תפריט** < שירותי הודעות > יצירת הודעה < הודעת הבזק. הזן את מספר הטלפון של הנמען וכתוב את ההודעה.

הודעות הבזק הן הודעות טקסט שמוצגות מיד עם קבלתן. הודעות הבזק אינן נשמרות באופן אוטומטי.

יישום דואר אלקטרוני ■

להפעלת הגדרות הדואר האלקטרוני, בחר **תפריט** < הודעות > הגדרות הודעה < הודעות דואר.

כדי להשתמש בפונקציית הדואר האלקטרוני בטלפון נדרשת מערכת דואר אלקטרוני תואמת.

ייתכן שתקבל את הגדרות תצורת הדואר האלקטרוני כהודעת תצורה.

אשף הגדרת דואר אלקטרוני

בחר **תפריט** < שירותי הודעות > תא דואר < אפשרויות > הוספת תא דואר < אשף הגדרת דואר.

כדי להזין את ההגדרות באופן ידני, בחר **תפריט** < שירותי הודעות > תא דואר < אפשרויות > הוספת תא דואר < יצירה ידנית.

יישום הדואר האלקטרוני דורש נקודת גישה לאינטרנט ללא שרת פרוקסי. נקודות גישה ל-WAP כוללות בדרך כלל פרוקסי, ואינן פועלות עם יישום הדואר האלקטרוני.

כתיבה ושליחה של הודעת דואר אלקטרוני

תוכל לכתוב את הודעת הדואר האלקטרוני שלך לפני ההתחברות לשירות הדואר האלקטרוני; או להתחבר לשירות תחילה, ואחר כך לכתוב ולשלוח את הודעת הדואר האלקטרוני.

1. בחר **תפריט** < שירותי הודעות > יצירת הודעה < דואר אלקטרוני .
אם הגדרת יותר מחשבון דואר אלקטרוני אחד, בחר את החשבון שממנו ברצונך לשלוח את הודעת הדואר.
2. הזן את כתובת הדואר האלקטרוני של הנמען, כתוב את הנושא והזן את ההודעה. לצירוף קובץ כלשהו להודעת הדואר האלקטרוני, בחר **אפשרויות** < הוספה .
כדי לשמור את הודעת הדואר האלקטרוני, בחר **אפשרויות** < שמירת הודעה .
לעריכה או להמשך כתיבה של הודעת הדואר האלקטרוני במועד מאוחר, בחר **כהודעת טיוטה**.
3. לשליחת הודעת הדואר האלקטרוני, בחר **שליחה** .
כדי לשלוח הודעת דואר אלקטרוני מתיקיית הטיטות, בחר **תפריט** < שירותי הודעות > טיטות ואחר כך בחר את ההודעה הרצויה.

הורדת דואר אלקטרוני

1. להורדת הודעות דואר אלקטרוני שנשלחו אל חשבון הדואר האלקטרוני שלך, בחר **תפריט** < שירותי הודעות .
אם הגדרת יותר מחשבון דואר אלקטרוני אחד, בחר את החשבון שממנו ברצונך להוריד את הדואר האלקטרוני.
2. יישום הדואר האלקטרוני מוריד כותרות דואר בלבד תחילה.
בחר הודעת דואר אלקטרוני, ואחר כך לחץ **פתיחה** כדי להוריד את כל ההודעה.

קריאה ומענה לדואר אלקטרוני

1. בחר **תפריט** < שירותי הודעות, בחר את שם החשבון ואחר כך בחר את ההודעה הרצויה.
2. למענה להודעת דואר אלקטרוני, בחר **אפשרויות** < מענה . אשר או ערוך את כתובת הדואר ואת הנושא, ואחר כך כתוב את הודעת המענה.
3. לשליחת ההודעה, בחר **שליחה** .
כדי לנתק את החיבור לתא הדואר האלקטרוני שלך, בחר **אפשרויות** < ניתוק .

■ הודעות מיידיות

בעזרת שירות ההודעות המיידיות (IM), שירות רשת) ניתן לשלוח הודעות טקסט קצרות ופשוטות למשתמשים מקוונים. עליך להצטרף כמנוי לשירות, ולהירשם לשירות ההודעות המיידיות שברצונך להשתמש בו. למידע נוסף על הרשמה לשירותי הודעות מיידיות, פנה לספק השירות שלך.

■ הודעות קוליות

לחיוג לתא הקולי שלך, בחר **תפריט** < שירותי הודעות > הודעות קוליות < השמעת הודעות קוליות. להזנת מספר התא הקולי, לחיפוש המספר או לעריכתו, בחר מספר תא דואר קולי.

תא קולי הוא שירות רשת, וייתכן שתצטרך להצטרף אליו כמנוי. למידע נוסף פנה אל ספק השירות.

אם התכונה נתמכת על ידי הרשת הסלולרית, המחווה  יסמן הודעות קוליות חדשות. בחר **השמעה** כדי לחייג לתא הקולי.

■ הגדרות הודעה

הגדרות כלליות

הגדרות כלליות משותפות להודעות טקסט ומולטימדיה.

בחר **תפריט** < הודעות > הגדרות הודעה < הגדרות כלליות, ואחר כך בחר מבין האפשרויות הבאות:

שמירת הודעות שנשלחו < כן – כדי להורות לטלפון לשמור הודעות שנשלחו בתיקייה פריטים שנשלחו.

החלף פריטים שנשלחו < מותרת – כדי להורות לטלפון להחליף את ההודעות הישנות שנשלחו בחדשות כשיזכרון ההודעות מלא. הגדרה זו תוצג רק אם בחרת **שמירת הודעות שנשלחו** < כן.

נמען מועדף – כדי להגדיר בקלות נמעני הודעות או קבוצות זמינים כשאתה שולח הודעות.

גודל גופן – לבחירת גודל הגופן שישמש להודעות.

סמיילי גרפי < כן – כדי להורות לטלפון להחליף סמיילי מבוסס-תווים בסמיילי גרפי.

הודעות טקסט

ההגדרות להודעות טקסט משפיעות על השליחה, על הקבלה ועל ההצגה של הודעות טקסט ו-SMS.

בחר **תפריט** < הודעות > הגדרות הודעה < הודעות טקסט, ואחר כך בחר מבין האפשרויות הבאות:

דוחות מסירה < כן – כדי לבקש מהרשת הסלולרית לשלוח דוחות מסירה על הודעותיך (שירות רשת).

מוקדי הודעות < הוספת מוקד – לקביעת מספר הטלפון והשם של מוקד ההודעות שנדרש לשליחת הודעות טקסט. עליך לקבל מספר זה מספק השירות שלך. מוקד הודעות בשימוש – לבחירת מוקד ההודעות בשימוש.

משך חיי הודעה – כדי לבחור את פרק הזמן שהרשת הסלולרית תנסה למסור את הודעתך.

שליחת הודעה כ- – לבחירת התבנית של ההודעות שתשלחנה: טקסט, זימונית או פקס (שירות רשת).

שימוש בנתוני מנות < כן – כדי לקבוע ש-GPRS יהיה הערוץ המועדף להודעות SMS. תמיכה בנתונים < מלאה – כדי לבחור שכל הנתונים בהודעות יישלחו כפי שהם מוצגים. אם תבחר מופחתת, ייתכן שתזווג בעלי טעמים וסימנים אחרים יומרו לנתונים אחרים.

מענה דרך אותו מוקד < כן – כדי לאפשר לנמען ההודעה שלך לשלוח לך הודעת מענה דרך מוקד ההודעות שלך (שירות רשת).

הודעות מולטימדיה

הגדרות ההודעה משפיעות על השליחה, על הקבלה ועל ההצגה של הודעות מולטימדיה. ייתכן שתקבל את הגדרות התצורה להודעות מולטימדיה כהודעת תצורה. ראה "שירות הגדרות תצורה" בעמוד 13. תוכל להזין את ההגדרות גם באופן ידני. ראה "תצורה" בעמוד 35.

בחר **תפריט** < הודעות < הגדרות הודעה < הודעות מולטימדיה, ואחר כך בחר מבין האפשרויות הבאות:

דוחות מסירה < כן – כדי לבקש מהרשת הסלולרית לשלוח דוחות מסירה על הודעותיך (שירות רשת).

מצב יצירת MMS – כדי לחסום או לאפשר הוספת סוגים שונים של תכני מולטימדיה להודעות.

גודל תמונה ב-MMS – כדי לקבוע את גודל התמונה בהודעות מולטימדיה.

תזמון מחדל לשקופית – כדי לקבוע את מרווח ברירת המחדל בין שקופיות בהודעות מולטימדיה.

אפשר קבלת MMS – לקבלה או לחסימה של הודעות המולטימדיה, בחר כן או לא. אם תבחר ברשת מקומית לא תוכל לקבל הודעות מולטימדיה כשאתה נמצא מחוץ לטווח הקליטה של הרשת המקומית. כברירת מחדל, שירות הודעות המולטימדיה נקבע לברשת מקומית בדרך כלל. הזמינות של תפריט זה תלויה בטלפון.

הודעות MMS נכנסות – כדי לקבוע כיצד הודעות מולטימדיה תאוחזרנה. הגדרה זו לא תוצג אם הפונקציה אפשר קבלת MMS נקבעה למצב לא.

פרסומות מותרות – כדי לקבל או לדחות פרסומות. הגדרה זו לא תוצג אם הפונקציה אפשר קבלת MMS נקבעה למצב לא, או שהפונקציה הודעות MMS נכנסות נקבעה למצב דחייה.

הגדרות תצורה < תצורה – רק התצורות שתומכות בהודעות מולטימדיה תוצגנה. בחר ספק שירות, ברירת מחדל או תצורה אישית להודעות מולטימדיה. בחר חשבון, ואחר כך בחר חשבון MMS מתוך הגדרות התצורה הפעילות.

הודעות דואר אלקטרוני

ההגדרות משפיעות על השליחה, על הקבלה ועל ההצגה של הודעות דואר אלקטרוני. ייתכן שתקבל את ההגדרות כהודעת תצורה. ראה "שירות הגדרות תצורה" בעמוד 13. תוכל להזין את ההגדרות גם באופן ידני. ראה "תצורה" בעמוד 35.

בחר **תפריט** < שירותי הודעות < הגדרות הודעה < הודעות דואר, ואחר כך בחר מבין האפשרויות הבאות:

דיווח על דואר חדש – כדי לבחור אם תוצג התראה עם קבלת הודעות דואר אלקטרוני חדשות.

איפשור קבלה דואר – כדי לבחור אם ניתן יהיה לקבל הודעות דואר אלקטרוני ברשת סלולרית זרה או רק ברשת המקומית.

מענה עם הוד' מקורית – כדי לבחור אם ההודעה המקורית תיכלל בהודעת המענה.

גודל תמונה בדואר – כדי לבחור את הגודל של תמונות בהודעות דואר אלקטרוני.

תאי דואר – כדי להוסיף תאי דואר חדשים או לערוך את תא הדואר שבשימוש.



5. אנשי קשר

תוכל לשמור שמות ומספרי טלפון (אנשי קשר) בזיכרון הטלפון ובזיכרון של כרטיס ה-SIM.

ניתן לשמור בזיכרון הטלפון אנשי קשר עם פרטים נוספים, כגון מספרי טלפון ופריטי טקסט שונים. תוכל לשמור גם תמונה עבור מספר מוגבל של שמות.

ניתן לשמור בזיכרון כרטיס ה-SIM שמות, ולצרף לכל שם מספר טלפון אחד. אנשי הקשר ששמורים בזיכרון כרטיס ה-SIM מסומנים על ידי .

לסינכרון ממחשב PC, ראה "קישוריות" בעמוד 31.

■ שמירת שמות ומספרי טלפון

בחר **תפריט** < אנשי קשר < שמות < אפשרויות < הוסף איש קשר חדש. שמות ומספרי טלפון יישמרו בזיכרון שנבחר.

■ הוספת פרטי אנשי קשר

בחר **תפריט** < אנשי קשר > הגדרות, וודא שהפונקציה זיכרון נבחר נבחרה למצב טלפון או טלפון ו-SIM.

בזיכרון הטלפון ניתן לשמור עבור כל איש קשר סוגים שונים של מספרי טלפון, צלצול או וידאו קליפ ופריטי טקסט קצרים.

חפש את איש הקשר שברצונך להוסיף לו פרטים, ובחר **פרטים** < אפשרויות > הוספת פרטים. בחר מבין האפשרויות הזמינות.

■ חיפוש איש קשר

בחר **תפריט** < אנשי קשר > שמות. נווט ברשימת אנשי הקשר, או הזן את התווים הראשונים של השם שאתה מחפש.

■ העתקה או העברה של אנשי קשר

ניתן להעביר ולהעתיק אנשי קשר מזיכרון הטלפון לזיכרון כרטיס ה-SIM, ולהפך. ניתן לשמור בכרטיס ה-SIM שמות, ולצרף לכל שם מספר טלפון אחד.

להעברה או להעתקה של כל אנשי הקשר, בחר **תפריט** < אנשי קשר > העברת אנשי קשר או העתקת אנשי קשר.

להעברה או להעתקה של אנשי קשר בזה אחר זה, בחר **תפריט** < אנשי קשר > שמות. נווט עד איש הקשר הרצוי, ובחר **אפשרויות** < העברת איש קשר או העתקת איש קשר.

להעברה או להעתקה של מספר אנשי קשר, בחר **תפריט** < אנשי קשר > שמות. נווט עד איש קשר כלשהו, ובחר **אפשרויות** < סימון. סמן את אנשי הקשר האחרים, ואחר כך בחר **אפשרויות** < העברת מסומנים או העתקת מסומנים.

■ עריכת אנשי קשר

בחר **תפריט** < אנשי קשר > שמות. נווט עד איש הקשר ובחר **אפשרויות** < עריכה. כעת נווט לפרטים שברצונך לשנות.

■ קבוצות

בחר **תפריט** < אנשי קשר > קבוצות לסידור השמות ומספרי הטלפון בתוך קבוצות מתקשרים בעלות צלצולים ותמונות קבוצה שונים.

■ כרטיסי ביקור

תוכל לשלוח ולקבל את מידע הקשר של אדם כלשהו ככרטיס ביקור ממכשיר תואם, אשר תומך בתקן vCard, ואילו.

לשליחת כרטיס ביקור, חפש את איש הקשר שברצונך לשלוח את המידע שלו ובחר **פרטים** < אפשרויות > שליחת כרטיס.

לאחר קבלת כרטיס ביקור, בחר **הצגה** < **שמירה** לשמירת כרטיס הביקור
בזיכרון הטלפון. להתעלמות מכרטיס הביקור בחר **יציאה** < **כן**.

■ הגדרות אנשי קשר

בחר **תפריט** < **אנשי קשר** < **הגדרות**, ואחר כך בחר מבין האפשרויות הבאות:
זיכרון נבחר – ראה "הוספת פרטי אנשי קשר" בעמוד 27.

תצוגת אנשי קשר – כדי לבחור כיצד יוצגו השמות ומספרי הטלפון שברשימה
אנשי קשר.

הצגת שם – כדי לבחור אם השם הפרטי או שם המשפחה של איש הקשר יוצג תחילה.

גודל גופן – כדי לקבוע את גודל הגופן לרשימת אנשי הקשר.

מצב זיכרון – כדי להציג את הזיכרון הפנוי ואת הזיכרון שבשימוש.

6. יומן



בחר **תפריט** < **יומן** < **שיחות שלא נענו**, שיחות שהתקבלו או
מספרים שחויגו. להצגה כרונולוגית של השיחות האחרונות שלא נענו ושהתקבלו
ושל מספרי הטלפון שחויגו, בחר **יומן שיחה**. להצגת אנשי הקשר, ששלחת להם
לאחרונה הודעות, בחר **נמעני ההודעה**.

כדי לבדוק כמה הודעות טקסט ומולטימדיה שלחת וקיבלת, בחר **תפריט** < **יומן**
< **מונה הודעות**.

הערה: החיוב בפועל עבור שיחות ושירותים אצל ספק השירות שלך
עלול להשתנות בהתאם לתכונות הרשת הסלולרית, לעיגול זמנים לחיוב,
למיסוי וכד'.



7. הגדרות



■ פרופילים

בחר **תפריט** < **הגדרות** < **פרופילים**, בחר את הפרופיל הרצוי
ואחר כך בחר מבין האפשרויות הבאות:

הפעלה – להפעלת הפרופיל שנבחר.

התאמה – כדי להתאים אישית צלצולים, עוצמת צלצול, התראות ברטט, אפקטי
תאורה וצלילי התראה להודעה בפרופיל. בחר את ההגדרה שברצונך לשנות ובצע
את השינויים.

מתוזמן – להפעלת הפרופיל לפרק זמן מסוים (עד 24 שעות). לאחר פרק זמן זה,
הפרופיל הקודם יהפוך לפעיל.

■ ערכות נושאים

בחר **תפריט** < הגדרות > ערכות נושאים, ואחר כך בחר מבין האפשרויות הבאות:
ערכת נושא נבחרת – לקביעת ערכת נושא. רשימה של תיקיות בגלריה תיפתח.
פתח את התיקיה ערכות נושא ובחר ערכת נושא.
הורדות ערכות נושא – לפתיחת רשימה של קישורים להורדה כדי להוריד ערכות נושא נוספות.

■ צלילים

בחר **תפריט** < הגדרות > צלילים.
בחר **אפשרויות** < שמירה לשמירת ההגדרות, או בחר ביטול כדי להשאיר את ההגדרות ללא שינוי.
אם תבחר את עוצמת הצלצול המרבית, הצלצול יגיע לעוצמה המרבית לאחר מספר שניות.

■ תצוגה

בעזרת הגדרות התצוגה תוכל להתאים אישית את התצוגה שעל המסך.

הגדרות מצב המתנה

בחר **תפריט** < הגדרות > תצוגה, ואחר כך בחר מבין האפשרויות הבאות:
תמונת רקע – כדי להורות לטלפון להציג תמונה או שקופית כתמונת רקע כשהוא נמצא במצב המתנה. בחר תמונות רקע < תמונה או ערכת שקופיות, נווט לתיקיה שממנה ברצונך לבחור את התמונה או את ערכת השקופיות ובחר את התמונה או את ערכת השקופיות הרצויה.
המתנה פעילה – כדי לבחור אם הטלפון יציג את מצב ההמתנה הפעילה.
צבע גופן בהמתנה – לבחירת הצבע לטקסטים על הצג במצב ההמתנה.
סמלי מקש ניווט – להצגת הסמלים של הקיצורים הנוכחיים של מקש הניווט במצב ההמתנה כשההמתנה הפעילה מופסקת.
פרטי דיווח – כדי להציג או להסתיר פרטים, כגון מידע קשר, בהתראות על שיחה שלא נענתה ועל הודעה שהתקבלה.
הנפשת מכסה – כדי להורות לטלפון להציג הנפשה ולהשמיע צליל כשאתה פותח וסוגר אותו, בהתאם לערכת הנושא.
שומר מסך – כדי להורות לטלפון להציג הנפשה כלשהי או תמונה כשאף פונקציה בו לא בשימוש למשך פרק זמן מסוים.
חיסכון באנרגיה – כדי לחסוך בצריכת חשמל מהסוללה, שעון דיגיטלי יוצג כשלא נעשה שימוש באף פונקציה בטלפון למשך פרק זמן מסוים.

מצב שינה – כדי לחסוך בצריכת חשמל מהסוללה, הצג יהפוך לשחור כשלא נעשה שימוש באף פונקציה בטלפון למשך פרק זמן מסוים.

גודל גופן – לקביעת גודל הגופן לקריאה ולכתיבה של הודעות, ולהצגת אנשי קשר ודפי אינטרנט.

לוגו מפעיל – כדי להורות לטלפון להציג או להסתיר את הלוגו של מפעיל הרשת הסלולרית, אם זמין.

תצוגת מידע תא < מופעלת – כדי לקבל מידע ממפעיל הרשת הסלולרית בהתאם לתא הסלולרי שנעשה בו שימוש (שירות רשת).

■ תאריך ושעה

בחר **תפריט** < הגדרות < תאריך ושעה < הגדרות תאריך ושעה, תבנית תאריך ושעה או עדכון זמן ותאריך אוטו. (שירות רשת) כדי לשנות את הגדרות השעה, אזור השעה והתאריך.

■ הקיצורים שלי

בעזרת קיצורים אישיים תוכל לגשת במהירות לפונקציות שאתה משתמש בהן באופן תכוף בטלפון.

מקש בחירה שמאלי

לבחירת פונקציה כלשהי מהרשימה, בחר **תפריט** < הגדרות < הקיצורים שלי < מקש בחירה שמאלי.

מקש בחירה ימני

לבחירת פונקציה כלשהי מהרשימה, בחר **תפריט** < הגדרות < הקיצורים שלי < מקש בחירה ימני.

מקש ניווט

כדי להקצות פונקציות טלפון אחרות מתוך רשימה מוגדרת-מראש למקש הניווט, בחר **תפריט** < הגדרות < הקיצורים שלי < מקש ניווט.

מקש המתנה פעילה

לבחירת פונקציה כלשהי מהרשימה, בחר **תפריט** < הגדרות < הקיצורים שלי < מקש המתנה פעילה.

■ סינכרון וגיבוי

בחר **תפריט** < הגדרות < סינכרון וגיבוי כדי לסנכרן או להעתיק נתונים בין הטלפון לטלפון אחר או לשרת מרוחק (שירות רשת).

החלפת טלפון – כדי לסנכרן או להעתיק נתונים בין שני טלפונים.
יצירת גיבוי – כדי ליצור גיבוי של תכנים נבחרים ולאחסן אותו בכרטיס הזיכרון.
שחזור גיבוי – כדי לשחזר תכנים שגובו בעבר על כרטיס הזיכרון.
העברת נתונים – כדי להעביר נתונים בין הטלפון שלך למכשיר אחר.

■ קישוריות

תוכל לחבר את הטלפון למכשיר תואם דרך Bluetooth או דרך כבל נתונים USB.

חיבור דרך Bluetooth

מכשיר זה תואם ל-Bluetooth Specification 2.0, התומך בפרופילים הבאים: headset, dial-up networking, file transfer, object push, SIM access, serial port, generic access, service discovery application, hands-free ו-generic object exchange. כדי להבטיח התאמה למכשירים אחרים שתומכים ב-Bluetooth, השתמש באביזרים מאושרים על ידי Nokia עבור דגם זה. היוועץ ביצרנים של מכשירי Bluetooth אחרים כדי לקבוע אם הם תואמים למכשיר זה. טכנולוגיית Bluetooth מאפשרת לחבר את הטלפון לטלפון Bluetooth תואם שנמצא בטווח של 10 מטרים. טלפונים שמשתמשים ב-Bluetooth מתקשרים ביניהם באמצעות גלי רדיו, ולפיכך הטלפון שלך והטלפונים האחרים אינם חייבים להיות בקו ראייה ביניהם. עם זאת, החיבור עלול לסבול מהפרעות מעצמים חוסמים, כגון קירות או מכשירים אלקטרוניים אחרים. תכונות שמשתמשות ב-Bluetooth עלולות להעמיס על הסוללה ולקצר את חייה.

הגדרת חיבור Bluetooth

בחר **תפריט** < הגדרות < קישוריות < Bluetooth < מופעל.
בחר שם הטלפון שלי כדי לקבוע או לשנות את השם של הטלפון שלך, שיהיה גלוי למכשירי Bluetooth אחרים.
☒ מסמן שפונקציית ה-Bluetooth פעילה. זכור, שפונקציית ה-Bluetooth צורכת חשמל מהסוללה ועלולה לקצר את חיי הסוללה.

חיבור מכשיר Bluetooth

בחר **תפריט** < הגדרות < קישוריות < Bluetooth < חיפוש א. העשרת שמע, ואחר כך בחר את המכשיר שברצונך להתחבר אליו.

בחן את רשימת חיבורי ה-Bluetooth שלך

בחר **תפריט** < הגדרות < קישוריות < Bluetooth < התקנים פעילים.

שליחת נתונים למכשיר Bluetooth

בחר **תפריט** < הגדרות < קישוריות < Bluetooth < התקנים מותאמים. בחר את המכשיר שברצונך להתחבר אליו, והזן סיסמה. כדי להתחבר למכשיר אחר, עליך להסכים על סיסמה (עד 16 תווים) לשימוש. יש להשתמש בסיסמה פעם אחת בלבד כדי ליצור את החיבור ולהתחיל להעביר נתונים.

אם אינך רואה את המכשיר ברשימה, בחר **חדש** כדי להציג מכשירי Bluetooth שנמצאים בטווח קליטה.

הסתרת מכשיר ה-Bluetooth שלך מאחרים

בחר **תפריט** < הגדרות < קישוריות < Bluetooth < אופן איתור הטלפון שלי או שם הטלפון שלי. בחר **נסתר**, או כבה לחלוטין את פונקציית ה-Bluetooth.

הגדרות מודם

תוכל לחבר את הטלפון אל מחשב תואם PC דרך Bluetooth או כבל נתונים USB, ולהשתמש בטלפון כמודם כדי לאפשר קישוריות GPRS מהמחשב.

כדי לקבוע את ההגדרות לחיבורים ממחשב ה-PC:

1. בחר **תפריט** < הגדרות < קישוריות < נתוני מנות < הגדרות נתוני מנות < נקודת גישה פעילה, והפעל את נקודת הגישה שברצונך להשתמש בה.
 2. בחר **עריכת נ.** גישה פעילה, הזן שם כדי לשנות את הגדרות נקודת הגישה ובחר **אישור**.
 3. בחר **נ.** גישה לנתוני מנות, הזן את שם נקודת הגישה (APN) שתשמש ליצירת חיבור לרשת ובחר **אישור**.
 4. צור חיבור לאינטרנט, כשהטלפון שלך משמש כמודם.
- למידע נוסף, עיין במדריך למשתמש. אם קבעת את ההגדרות במחשב ובטלפון, ההגדרות שבמחשב תופעלנה.

סינכרון ממחשב תואם PC

לסנכרון נתונים מלוח-שנה, הערות ואנשי קשר, התקן את התוכנה Nokia PC Suite עבור הטלפון שלך במחשב ה-PC שברשותך. השתמש ב-Bluetooth או בכבל נתונים USB לסנכרון, והתחל את הסינכרון ממחשב ה-PC.

סינכרון משרת

כדי להשתמש בשרת אינטרנט מרוחק, הצטרף כמנוי לשירות סנכרון. למידע נוסף על זמינות השירות ולקבלת הגדרות השירות, פנה לספק השירות.

כבל נתונים USB

תוכל להשתמש בכבל נתונים USB דגם CA-101 להעברת נתונים בין הטלפון למחשב תואם PC, או למדפסת שתומכת ב-PictBridge. תוכל גם להשתמש בכבל הנתונים USB עם Nokia PC Suite.

אישור בחיבור – כדי להורות לטלפון לשאול אם להתחבר.

PC Suite – כדי להשתמש בטלפון לתקשורת עם יישומים במחשב PC, שמותקנת בו התוכנה Nokia PC Suite.

הדפסה ומדיה – כדי לחבר את הטלפון למדפסת תואמת PictBridge, או כדי לחבר אותו למחשב PC לסינכרון עם Windows Media Player (מוזיקה, וידאו).

אחסון נתונים – כדי להתחבר למחשב PC, שהתוכנה של Nokia אינה מותקנת בו, ולהשתמש בטלפון לאחסון נתונים.

לשינוי מצב ה-USB, בחר **תפריט** < הגדרות > **קישוריות** < כבל נתונים USB > **אישור בחיבור**, PC Suite, הדפסה ומדיה או אחסון נתונים.

■ שיחה

בחר **תפריט** < הגדרות > **שיחה**, ואחר כך בחר מבין האפשרויות הבאות:

הפנית שיחה – להפניית השיחות הנכנסות שלך (שירות רשת). ייתכן שלא תוכל להפנות שיחות אם פונקציות חסימת שיחות מסוימות פעילות. ראה שירות חסימת שיחה בסעיף "קודי גישה" שבעמוד 10.

מענה בכל מקש < מופעל > – כדי לענות לשיחה נכנסת על ידי לחיצה קצרה על מקש כלשהו, למעט מקש ההפעלה/כיבוי, מקש המצלמה, מקשי הבחירה השמאלי והימני או מקש הסיום.

חיוג חוזר אוטומטי < מופעל > – כדי לנסות לחבר את השיחה עד 10 פעמים לאחר ניסיון חיוג שכשל.

ח. חוזר וידאו לקולית – כדי לבחור אם הטלפון יחייג שוב באופן אוטומטי שיחה קולית לאותו המספר ששיחת וידאו אליו כשלה.

צלילות קול < מופעל > – כדי לשפר את איכות הדיבור, במיוחד בסביבות רועשות.

חיוג מהיר – ראה "חיוג מהיר" בעמוד 18.

שיחה ממתונה – ראה "שיחה ממתונה" בעמוד 19.

סיכום לאחר השיחה < מופעל > – כדי להציג למשך זמן קצר את המשך והעלות המשוערים של השיחה לכשתסתיים (שירות רשת).

שליחת זיהוי מתקשר שלי < כן > – כדי להציג את מספר הטלפון שלך בפני האדם שאתה מתקשר אליו (שירות רשת). כדי להשתמש בהגדרה שהסכמת עליה עם ספק השירות שלך, בחר **קבוע מראש**.

טיפול בש. ע"י מכסה – כדי לבחור את הפונקציה לפתיחה ולסגירה של המכסה.
שיתוף וידיאו – לקביעת הגדרות שיתוף וידיאו.

■ טלפון

בחר תפריט < הגדרות > טלפון, ואחר כך בחר מבין האפשרויות הבאות:

הגדרות שפה – כדי לקבוע את שפת התצוגה של הטלפון, בחר **שפת הטלפון**.
אוטומטית לבחירת השפה על פי המידע שבכרטיס ה-SIM שלך. לבחירת שפת כרטיס ה-USIM, בחר **שפת SIM**. לקביעת שפה להשמעת קול, בחר **שפת זיהוי**.
מצב זיכרון – כדי להציג את הזיכרון שבשימוש ואת הזיכרון הזמין בטלפון.
נעילת מקשים אוטומטית – ראה "קודי גישה" בעמוד 10.
זיהוי קולי – ראה "חיוג קולי משופר" בעמוד 18.
אבטחה לנעילת מקשים – ראה "קודי גישה" בעמוד 10.
הודעת פתיחה – כדי לכתוב את ההודעה שתוצג לזמן קצר עם הפעלת הטלפון.
עדכוני הטלפון – כדי לעדכן את תוכנת הטלפון שלך אם קיים עדכון זמין.
מצב רשת – כדי לבחור מצב כפול (UMTS או GSM). לא ניתן לגשת לאפשרות זו במהלך שיחה פעילה.
בחירת מפעיל אוטומטית – כדי להורות לטלפון לבחור באופן אוטומטי אחת מהרשתות הסלולריות שזמינות במקום שאתה נמצא בו. אם תבחר **ידנית**, תוכל לבחור רשת סלולרית שיש לה הסכם נדידה עם ספק השירות שלך.
טקסט עזרה – כדי לבחור אם הטלפון יציג טקסטים של עזרה.
צליל הפעלה – כדי לבחור אם הטלפון ישמיע צליל עם הפעלתו.
שאיילת טיסה – ראה "מצב טיסה" בעמוד 17.

■ אביזרי העשרה

תפריט זה, או האפשרויות הבאות, יוצגו אם הטלפון מחובר (או שחובר) לאביזר העשרה סלולרי תואם כלשהו.

בחר תפריט < הגדרות > אביזרי העשרה. בחר אביזר העשרה כלשהו, ובהתאם לאביזר שנבחר בחר מבין האפשרויות הבאות:

פרופיל מחדל – כדי לבחור את הפרופיל שברצונך להפעיל באופן אוטומטי עם חיבור אביזר ההעשרה שנבחר.

מענה אוטומטי – כדי להורות לטלפון לענות לשיחה נכנסת באופן אוטומטי לאחר 5 שניות. אם הפונקציה **תפריט < הגדרות > צלילים** התראת שיחה נכנסת נקבעה למצב **צפצפון יחיד** או **מופסק**, המענה האוטומטי יופסק.

■ תצורה

תוכל לקבוע בטלפון את ההגדרות הדרושות כדי ששירותים מסוימים יפעלו כהלכה. ספק השירות שלך עשוי גם לשלוח לך הגדרות אלה כהגדרת תצורה.

בחר **תפריט** < הגדרות > תצורה, ואחר כך בחר מבין האפשרויות הבאות:

הגדרות תצורה ב' מחדל – להצגת ספקי השירותים שנשמרו בטלפון. לקביעת הגדרות התצורה של ספק השירות כהגדרות ברירת המחדל, בחר **אפשרויות** < הגדרה כמחדל.

ב' מחדל בכל הייש' – להפעלת הגדרות ברירת המחדל לתצורה עבור היישומים הנתמכים.

נקודת גישה מועדפת – להצגת נקודות הגישה שנשמרו. נווט עד נקודת גישה כלשהי, ובחר **אפשרויות** < פרטים > כדי להציג את שם ספק השירות, את ערוץ הנתונים ואת נקודת הגישה לנתוני מנות או את מספר החיוג ל-GSM.

חיבור לתמיכה – כדי להוריד את ההגדרות התצורה מספק השירות שלך.

הגדרות תצורה אישיות – כדי להוסיף באופן ידני חשבונות אישיים חדשים לשירותים שונים, וכדי להפעיל או למחוק אותם. הפרמטרים משתנים בהתאם לסוג השירות שנבחר.

■ שחזור הגדרות יצרן

בחר **תפריט** < הגדרות > שחזור הגד. יצרן לאיפוס חלק מהגדרות התפריטים לערכיהן המקוריים. הזן את קוד האבטחה. השמות ומספרי הטלפון ששמורים באנשי קשר לא יימחקו.

■ עדכוני תוכנה לטלפון

ספק השירות שלך עשוי לשלוח עדכוני תוכנה לטלפון ישירות למכשיר שברשותך בהודעה סלולרית. ייתכן שאפשרות זו לא תהיה זמינה, בהתאם לטלפון שברשותך.

אזהרה: לא ניתן להשתמש במכשיר (גם לא לביצוע שיחות חירום) עד לסיום ההתקנה של עדכון התוכנה ולאתחול המכשיר. הקפד לגבות נתונים לפני אישור התקנה של עדכון כלשהו.



8. תפריט מפעיל

תפריט זה מאפשר לך לגשת לשירותים שמוצעים על ידי מפעיל הרשת הסלולרית שלך. השם והסמל תלוי במפעיל הרשת הסלולרית. למידע נוסף, פנה למפעיל הרשת הסלולרית. מפעיל הרשת הסלולרית יכול לעדכן תפריט זה בהודעת שירות.

■ הודעות מידע

בחר **תפריט** < שירותי הודעות > הודעות מידע כדי לקבל הודעות על נושאים שונים מספק השירות שלך (שירות רשת). למידע נוסף, פנה אל ספק השירות.

■ פקודות שירות

בחר **תפריט** < שירותי הודעות > פקודות שירות כדי לכתוב ולשלוח פקודות שירות (פקודות USSD) לספק השירות שלך, כגון פקודות הפעלה לשירותי רשת.

9. גלריה



בתפריט זה תוכל לנהל תמונות, וידאו קליפים, קובצי מוזיקה, ערכות נושאים, גרפיקה, צלילים, הקלטות וקבצים שהתקבלו. קבצים אלה מאוחסנים בזיכרון הטלפון, ועשויים להיות מאורגנים בתיקיות. הטלפון שברשותך תומך במערכת מפתחות הפעלה, שנועדה להגן על תכנים שנרכשו. בדוק תמיד את תנאי המסירה ואת מפתח ההפעלה של כל תוכן לפני הרכישה, כיוון שהם עלולים לשאת חיוב. להצגת רשימת התיקיות, בחר **תפריט** < גלריה.

להצגת האפשרויות הזמינות עבור תיקייה כלשהי, בחר תיקייה ואחר כך בחר **אפשרויות**.

להצגת רשימת הקבצים בתיקייה כלשהי, בחר תיקייה ואחר כך בחר **פתיחה**. להצגת האפשרויות הזמינות עבור קובץ כלשהו, בחר קובץ ואחר כך בחר **אפשרויות**.

■ ניהול הרשאות דיגיטליות

ניהול הרשאות דיגיטליות (Digital rights management, DRM) הוא סוג של הגנה על זכויות יוצרים, שנועד למנוע שינוי ולהגביל הפצה של קבצים מוגנים. כשאתה מוריד קבצים מוגנים לטלפון, כגון צלילים, וידאו, ערכות נושאים או צלצולים, הקבצים חופשיים אולם נעולים. אתה משלם עבור המפתח להפעיל את הקובץ, ומפתח ההפעלה נשלח באופן אוטומטי לטלפון שלך כשאתה מוריד את הקובץ.

להצגת ההרשאות של קובץ מוגן כלשהו, נווט עד הקובץ ובחר **אפשרויות** < מפתחות הפעלה. לדוגמה, תוכל לראות כמה פעמים תוכל להציג קליפ וידאו כלשהו, או כמה ימים נותרו להאזנה לשיר.

להרחבת ההרשאות לקובץ כלשהו, בחר **אפשרויות** ואחר כך בחר את האפשרות המתאימה לסוג הקובץ, כגון **הפעלת ערכת נושא**. תוכל לשלוח סוגים מסוימים של קבצים מוגנים לחבריד, כך שיוכלו לרכוש מפתחות הפעלה בעצמם. טלפון זה תומך ב-OMA DRM 2.0.

בעלי תכנים עשויים להשתמש בסוגים שונים של טכנולוגיות לניהול הרשאות דיגיטליות (DRM) כדי להגן על קניינם הרוחני, לרבות זכויות יוצרים. מכשיר זה משתמש בסוגים שונים של תוכנות DRM כדי לגשת לתכנים מוגני הרשאות דיגיטליות. בעזרת מכשיר זה תוכל לגשת לתכנים שמוגנים באמצעות OMA DRM 1.0, WMDRM 10.07 ו-OMA DRM 2.0. אם תוכנה מסוימת לניהול הרשאות דיגיטליות אינה מצליחה להגן על התוכן, עשויים בעלי תכנים לבקש לבטל את הגישה שלה לתכנים חדשים מוגני הרשאות דיגיטליות. ביטול זה עלול למנוע גם חידוש של תוכן מוגן הרשאות דיגיטליות שכבר קיים במכשיר שברשותך. הביטול של תוכנה כזו לניהול הרשאות דיגיטליות לא ישפיע על השימוש בתכנים שמוגנים בסוגים אחרים של ניהול הרשאות דיגיטליות, או על השימוש בתכנים שאינם מוגנים על ידי ניהול הרשאות דיגיטליות.

לתוכן, המוגן על ידי ניהול הרשאות דיגיטליות (DRM), מצורף מפתח הפעלה שמגדיר את ההרשאות שלך להשתמש בו.

אם המכשיר שברשותך מכיל תוכן המוגן על ידי OMA DRM, השתמש בתוכנת הגיבוי שב- Nokia PC Suite כדי לגבות גם את מפתחות ההפעלה וגם את התוכן. ייתכן, ששיטות העברה אחרות לא תעברנה את מפתחות ההפעלה שצריך לשחזר יחד עם התוכן כדי להמשיך להשתמש בתוכן מוגן OMA DRM לאחר פירמוט זיכרון המכשיר. ייתכן שתצטרך לשחזר את מפתחות ההפעלה גם אם הקבצים במכשיר שברשותך ייפגמו.

XpressPrint

■ הדפסת תמונות

הטלפון שברשותך תומך ב-Nokia XpressPrint. כדי לחבר אותו למדפסת תואמת השתמש בכבל נתונים USB, או שלח את התמונה דרך Bluetooth למדפסת שתומכת ב-Bluetooth. ראה "קישוריות" בעמוד 31.

תוכל להדפיס תמונות בתבנית jpg. התמונות שצולמו במצלמה נשמרות באופן אוטומטי בתבנית jpg.

בחר את התמונה שברצונך להדפיס, ואחר כך בחר **אפשרויות** > **הדפסה**.

10. מדיה



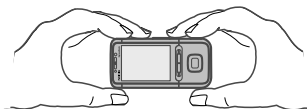
תוכל לצלם תמונות או להקליט וידאו קליפים חיים בעזרת המצלמה המובנית בת 3.2 המגה-פיקסל והמיקוד האוטומטי.

■ מצלמה

המצלמה יוצרת תמונות בתבנית jpg, וניתן להגדיל אותן דיגיטלית עד פי שמונה.

צילום תמונה

לחץ על מקש המצלמה (לחיצה קצרה) כדי להפעיל את המצלמה. לחץ על מקש זה שוב כדי לצלם תמונה.



לצילום תמונה נוספת, בחר **חזרה** ;
לשליחת התמונה כהודעת מולטימדיה,
בחר **אפשרויות** < **שליחה**. הטלפון
ישמור את התמונה ב**גלריה** < **תמונות**.

כדי לבצע מיקוד אוטומטי, לחץ על מקש המצלמה כדי מחצית הדרך. מסגרת לבנה תוצג על המסך. בסיום המיקוד המסגרת תהפוך לירוקה, ותוכל לצלם את התמונה על ידי לחיצה מלאה על מקש המצלמה. מסגרת אדומה מסמנת שהמצלמה אינה ממוקדת. במקרה זה, שחרר את לחצן המצלמה ומקד מחדש את המצלמה.

מבזק המצלמה יופעל באופן אוטומטי כשאתה מצלם בתנאי תאורה מעומעמת. שמור על מרחק ביטחון כשאתה משתמש במבזק. אל תפעיל את המבזק על אנשים, או על בעלי חיים שנמצאים בטווח קרוב. אל תכסה את המבזק בזמן צילום תמונה.

להגדלה או להקטנה, לחץ על מקש הגברת השמע או על מקש החלשת השמע.

■ וידאו

ניתן להקליט וידאו קליפים בתבנית 3gp... זמן ההקלטה הזמין תלוי באורך הווידאו קליפ ובהגדרות האיכות. האורך וגודל הקבצים של הווידאו קליפים עשויים להיות תלוי באיכות שנבחרה וביזכרון הזמין.

לקביעת האיכות של וידאו קליפים, בחר **תפריט** < **מדיה** < **ווידאו** < **אפשרויות** < **הגדרות** < **איכות וידאו קליפ** < **מיטבית**, רגילה או בסיסית.

לבחירת מגבלת גודל הקובץ, בחר **תפריט** < **מדיה** < **ווידאו** < **אפשרויות** < **הגדרות** < **אורך קליפ וידאו**.

הקלטת וידאו קליפ

להפעלת מצלמת הווידאו, לחץ על מקש המצלמה (לחיצה ארוכה). להתחלת ההקלטה, בחר **הקלטה**. להגדלה או להקטנה, לחץ על מקש הגברת השמע או על מקש החלשת השמע.

■ נגן מוזיקה

הטלפון כולל נגן מוזיקה, שנועד להשמעת רצועות מוזיקה, הקלטות או קובצי מוזיקה אחרים מסוג MP3, MP4, AAC, AAC+, eAAC+, AMR-NB או WMA שיתכן שהעברת לטלפון בעזרת היישום Nokia Audio Manager, הכלול ב-Nokia PC Suite.

לגישה מהירה לנגן המוזיקה, הזז את מקש המוזיקה שמאלה.

להפעלת נגן המוזיקה, בחר **תפריט** < **מדיה** < **נגן מוזיקה**.

כדי לפתוח רשימה של כל השירים שמאוחסנים בטלפון, בחר **כל השירים** < **פתיחה** או **נווט ימינה**.

כדי ליצור או לנהל רשימות השמעה, בחר רשימות השמעה < **פתיחה** או **נווט ימינה**. כדי לפתוח תיקיות מבצעים, אלבומים או סגנונות, **נווט** לרשימה הרצויה ובחר **הרחבה** או **נווט ימינה**.

כדי לפתוח רשימת קליפי וידיאו שמאוחסנים בטלפון, בחר **וידיאו** < **פתיחה** או **נווט ימינה**.

כדי להתאים אישית את ערכת הנושא לנגן המוזיקה ולאקוולייזר, הזז את מקש המוזיקה ימינה, בחר **מעבר לנגן מוזיקה** < **אפשרויות** < **הגדרות** < **ערכת נושא נגן המוזיקה**.

השמעת מוזיקה

 **אזהרה:** האזן למוזיקה בעוצמה בינונית. חשיפה ממושכת לעוצמת שמע גבוהה עלולה לפגוע בשמיעתך. אל תקרב את המכשיר לאוזן כשהרמקול פועל, כיוון עוצמת השמע עשויה להיות חזקה ביותר.

כשאתה פותח את התפריט **נגן מוזיקה**, הפרטים של הרצועה הראשונה ברשימת ברירת המחדל לרצועות יוצגו.

להשמעה, בחר **▶▶**.

לויסות עוצמת השמע, לחץ על מקש הגברת השמע או על מקש החלשת השמע.

להשהיית ההשמעה, בחר **||**.

להפסקת ההשמעה, לחץ והחזק את מקש הסיום.

לדילוג לרצועה הבאה, בחר **▶▶**. לדילוג לתחילת הרצועה הקודמת, בחר **◀◀**.

להרצת הרצועה הנוכחית לאחור, לחץ והחזק את המקש **◀◀**. להרצת הרצועה

הנוכחית קדימה, לחץ והחזק את המקש **▶▶**. שחרר את המקש במקום הרצוי.

■ רדיו

רדיו ה-FM תלוי באנטנה אחרת, שאינה האנטנה של מכשיר סלולרי זה. יש לחבר דיבורית מתאימה או אביזרי העשרה תואמים למכשיר, כדי שרדיו ה-FM יפעל כהלכה.



אזהרה: האזן למוזיקה בעוצמה בינונית. חשיפה ממושכת לעוצמת שמע גבוהה עלולה לפגוע בשמיעתך. אל תקרב את המכשיר לאוזן כשהרמקול פועל, כיוון עוצמת השמע עשויה להיות חזקה ביותר.

לגישה מהירה לרדיו, הזז את מקש המוזיקה ימינה.

בחר **תפריט** < מדיה > רדיו. כדי להשתמש במקשים הגרפיים ▲, ▼, ◀, ▶ או ⏮, ⏭ שעל מסך הטלפון, נווט שמאלה או ימינה אל המקש הרצוי ובחר אותו.

כדי להתאים אישית את ערכת הנושא לרדיו, ודא שהרדיו פועל ואחר כך בחר **אפשרויות** < הגדרות > ערכת נושא לרדיו.

שמירת תחנות

1. לחיפוש תחנות רדיו, לחץ והחזק את המקש ◀ או ▶. לחץ על המקש ▶ או ◀ לשינוי תדר הרדיו בצעדים של 0.05 MHz.
2. לשמירת התחנה בתא זיכרון כלשהו 1 עד 9, לחץ והחזק את מקש הספרה המתאים.
3. לשמירת התחנה בתא זיכרון מ-10 עד 20, לחץ על המקש 1 או 2 ואחר כך לחץ והחזק את מקש הספרה הרצוי (0 עד 9).
4. הזן את שם התחנה ולחץ **אישור**.

השמעה

1. בחר **תפריט** < מדיה > רדיו.
2. לניווט לתחנת הרדיו הרצויה, בחר ▲ או ▼ או לחץ על מקש הדיבורית האישית.
3. לבחירת תא זיכרון של תחנת רדיו כלשהי, לחץ לחיצה קצרה על מקשי הספרות המתאימים.
4. בחר **אפשרויות**, ואחר כך בחר אחת מבין האפשרויות הבאות:
 כיבוי – לכיבוי הרדיו.
 שמירת תחנה – לשמירת תחנת רדיו חדשה על ידי הזנת שם התחנה. אפשרות זו תוצג רק אם תחנת הרדיו שנבחרה לא נשמרה.
 תחנות – כדי לבחור תחנה שמורה מהרשימה. ניתן להיכנס לרשימת התחנות רק אם התחנה שנבחרה שמורה.
 חיפוש כל התחנות – כדי לחפש את כל תחנות הרדיו שהטלפון מסוגל לקלוט.
 קביעת תדר – להזנת התדר של תחנת הרדיו.
 הגדרות – כדי לשנות את הגדרות ה-Radio Data System (RDS), בחר **RDS מופעל** או **RDS מופסק**. כשפונקציית ה-RDS מופעלת, תוכל לבחור שינוי תדר אוטו מופעל כדי לעבור לתדר אחר שמכיל את אותה תחנת רדיו כשהאות המקורי נחלש.

מדריך תחנות – כדי לפתוח את שירותי הרדיו החזותי בעזרת קישור אינטרנט למדריך תחנות רדיו.

Visual Radio – כדי לקבוע אם להשתמש ביישום Visual Radio. ערוצי רדיו מסוימים עשויים לשלוח מידע טקסט או גרפיקה, שניתן להציג בעזרת היישום Visual Radio.

הפעלת שירות חזותי – כדי לקבוע אם היישום Visual Radio יופעל באופן אוטומטי כשאתה מפעיל את הרדיו.

תוכל לחייג או לענות כרגיל לשיחה נכנסת במהלך האזנה לרדיו. במהלך השיחה הרדיו יושקע.

כשיישום שמשתמש בחיבור נתוני מנות או HSCSD שולח או מקבל נתונים, הוא עלול להפריע לפעולת הרדיו.

■ רשמקול

תוכל להקליט קטעי דיבור, צלילים או שיחה פעילה, ולשמור אותם בגלריה. ניתן להשתמש בפונקציה זו כדי להקליט שם ומספר טלפון ולרשום אותם במועד מאוחר. לא ניתן להשתמש ביישום רשמקול כשיחת נתונים או כשחיבור GPRS פעילים.

1. **בחר תפריט < מדיה > רשמקול.**

כדי להשתמש במקשים הגרפיים , ■ או ■ על הצג, נווט שמאלה או ימינה למקש הרצוי ובחר אותו.

2. **להתחלת ההקלטה בחר ● . להתחלת ההקלטה במהלך שיחה בחר אפשרויות < הקלטה . במהלך הקלטת שיחה כל המשתתפים בשיחה ישמעו צפצוף חלש. במהלך הקלטת שיחה אחוז בטלפון כרגיל, כשהוא מוצמד לאוזן. להשהיית ההקלטה בחר ■ .**

3. **לסיום ההקלטה בחר ■ . ההקלטה תישמר בגלריה < הקלטות .**

להשמעת ההקלטה האחרונה בחר אפשרויות < הקלטה אחרונה .

לשליחת ההקלטה האחרונה, בחר אפשרויות < שלח הקלטה אחרונה .

להצגת רשימת ההקלטות שבגלריה, בחר אפשרויות < רשימת הקלטות < הקלטות .

■ אקוולייזר

בחר תפריט < מדיה > אקוולייזר .

להפעלת ערכה, נווט עד אחת מערכות האקוולייזר ולחץ הפעלה .

לעריכה או לשינוי השם של ערכה שנבחרה, בחר אפשרויות < עריכה או שינוי שם . לא ניתן לערוך או לשנות את השם של כל הערכות .

■ הרחבת סטריאו

בחר **תפריט** < מדיה > הרחבת סטריאו < מופעלת או מופסקת > כדי לשפר את הצליל הסטריאופוני בטלפון.



11. דיבור/שידור (PTT)

בחר **תפריט** < דיבור/שידור >.

בעזרת דיבור/שידור (Push to talk, PTT), שירות רשת) תוכל לנהל שיחה עם אדם אחד או עם קבוצת אנשים (ערוץ), שברשותם מכשירים תואמים. עליך להצטרף כמנוי לשירות, ולהירשם לשירות הדיבור/שידור שברצונך להשתמש בו. למידע נוסף על הרשמה לשירותי דיבור/שידור, פנה לספק השירות שלך.



12. ארגונית

■ שעון מעורר

בחר **תפריט** < ארגונית > שעון מעורר.

לכיוון השעון המעורר, בחר **שעת צלצול** והזן את שעת הצלצול. לשינוי שעת הצלצול לאחר כיוון השעון המעורר, בחר **מופעל**.

כדי להורות לטלפון להתריע בימים נבחרים בשבוע בחר **התראה חוזרת**.

כדי לבחור את צליל השעון המעורר, או לקבוע את הרדיו כצליל השעון המעורר, בחר **צליל שעון מעורר**.. אם בחרת את הרדיו כצליל השעון המעורר, חבר את הדיבורית האישית לטלפון.

לקביעת פסק הזמן לנודניק, בחר **פסק זמן נודניק** וקבע פסק זמן.

הפסקת הצלצול

הטלפון ישמיע צפצוף התראה גם כשהוא כבוי. להפסקת הצלצול, בחר **הפסק**. אם תניח לטלפון להמשיך להשמיע את הצלצול למשך דקה, או שתבחר **נודניק**, הצלצול ייפסק למשך פסק הזמן שקבעת **בפסק זמן נודניק** ואחר כך יתחדש.

■ לוח-שנה

בחר **תפריט** < ארגונית > לוח-שנה.

היום הנוכחי תחום במסגרת. אם כבר נקבעו הערות ליום הוא יוצג בגופן מודגש, ותחילת ההערה תוצג מתחת ללוח-השנה. להצגת ההערות ליום, בחר **הצגה**.

להצגת שבוע, **אפשרויות** < תצוגת שבוע. למחיקת כל ההערות בלוח-השנה בחר תצוגת חודש או שבוע, ואחר כך בחר **אפשרויות** < מחיקת הערות. כדי לקבוע את התאריך, השעה, אזור הזמן, צליל התזכורת ללוח-השנה, מבנה התאריך או השעה, מפריד התאריך, תצוגת ברירת המחדל או היום הראשון בשבוע, בחר **הגדרות**. כדי להורות לטלפון למחוק באופן אוטומטי הערות ישנות לאחר פרק זמן מוגדר, בחר **מחיקת הערות אוטו**.. לסינכרון ממחשב PC, ראה "קישוריות" בעמוד 31.

כתיבת הערת לוח-שנה

בחר **תפריט** < ארגונית < לוח-שנה. נווט עד התאריך הרצוי, בחר **אפשרויות** < כתיבת הערה ואחר כך בחר אחד מסוגי ההערות הבאים:  תזכורת,  פגישה,  להתקשר,  יום הולדת או  תזכיר. מלא את השדות.

תזכורת להערה

הטלפון יציג את ההערה, ואם קבעת הערה ישמיע צפצוף. כשמוצגת הערת להתקשר  על הצג, תוכל לחייג למספר שמוצג על ידי לחיצה על מקש החיוג. להפסקת הצפצוף ולהצגת ההערה בחר **הצגה**. להפסקת הצפצוף למשך 10 דקות, בחר **נודניק**.

להפסקת הצפצוף מבלי להציג את ההערה, בחר **יציאה**.

רשימת מטלות

בחר **תפריט** < ארגונית < רשימת מטלות.

לכתיבת הערה אם לא הוספת עד כה הערות, בחר **הערה**; אם כבר הוספת הערות, בחר **אפשרויות** < הוספה. מלא את השדות ובחר **שמירה**.

להצגת הערה כלשהי, נווט עד ההערה שברצונך להציג ובחר **הצגה**. במהלך הצגת הערה, תוכל לבחור גם אפשרות לעריכת התכונות שלה. תוכל לבחור באפשרות למחוק את ההערה שנבחרה, ולמחוק את כל ההערות שסימנת כמטלות שבוצעו.

הערות

בחר **תפריט** < ארגונית < הערות לכתיבה ולשליחה של הערות.

לכתיבת הערה אם לא הוספת עד כה הערות, בחר **הערה**; אם כבר הוספת הערות, בחר **אפשרויות** < כתיבת הערה. כתוב את ההערה ובחר **שמירה**.

לסינכרון ממחשב PC, ראה "קישוריות" בעמוד 31.

מחשבון

בחר **תפריט** < ארגונית < מחשבון. כשמוצג 0 על המסך, הקש את המספר הראשון בחישוב. לחץ # להוספת נקודה עשרונית. נווט עד הפעולה או עד הפונקציה הרצויה, או בחר אותה ב**אפשרויות**. הזן את המספר השני. חזור

על רצף זה כמספר הפעמים הנדרש במידת הצורך. להתחלת חישוב חדש, לחץ
והחזק את המקש **מחיקה**.
למחשבון זה דיוק מוגבל, והוא נועד לבצע חישובים פשוטים.

■ טיימר

1. להפעלת הטיימר, בחר **תפריט** < ארגונית < טיימר < טיימר רגיל, הזן
את שעת הצלצול וכתוב הערה שתוצג בתום הספירה. לשינוי זמן הספירה
לאחור, בחר שינוי זמן.
2. להתחלת הטיימר, בחר **התחלה**.
3. לעצירת הטיימר בחר עצירת טיימר.

■ טיימר מרווחים

1. להפעלת טיימר מרווחים בעל עד 10 מרווחים, הזן תחילה את המרווחים.
2. בחר **תפריט** < ארגונית < טיימר < טיימר מרווחים.
3. להפעלת הטיימר, בחר הפעלת טיימר < **הפעלה**.

■ שעון עצר

בחר **תפריט** < ארגונית < שעון עצר, ואחר כך בחר מבין האפשרויות הבאות:
פיצול מדידה – למדידת זמני ביניים. להתחלת המדידה, בחר **התחלה**. בחר **פיצול**
בכל פעם שברצונך להציג זמן ביניים. להפסקת המדידה, בחר **הפסק**.
לשמירת הזמן שנמדד, בחר **שמירה**.
להתחלת המדידה שוב, בחר **אפשרויות** < **התחלה**. הזמן החדש יתווסף לזמן
הקודם. לאיפוס המדידה מבלי לשמור אותה בחר **איפוס**.
מדידת הקפה – למדידת זמני הקפה.
במהלך המדידה תוכל להשתמש בפונקציות אחרות בטלפון. להפעלת המדידה
ברקע לחץ על מקש הסיום. בחר **המשך** להצגת המדידה שהעברת לרקע.

13. יישומים



■ הפעלת משחק

בחר **תפריט** < יישומים < משחקים. נווט עד המשחק הרצוי ובחר **פתיחה**.
לקביעת צלילים, תאורה וריטוטים למשחק בחר **תפריט** < יישומים < **אפשרויות**
< **הגדרות יישום**.

■ הפעלת יישום

בחר **תפריט** > **יישומים** > **אוסף**. נווט עד יישום כלשהו ובחר פתיחה.

■ אפשרויות יישומים

עדכון גרסה – כדי לבדוק אם גרסה חדשה של היישום זמינה להורדה מאינטרנט (שירות רשת).

דף אינטרנט – לקבלת מידע נוסף או נתונים נוספים על היישום מדף אינטרנט (שירות רשת), אם המידע או הנתונים זמינים.

גישה ליישום – לחסימת הגישה של היישום לרשת.

14. שירותי SIM



ייתכן שכרטיס ה-SIM שלך מציע שירותים נוספים. תוכל לגשת לתפריט זה רק אם הוא נתמך על ידי כרטיס ה-SIM שברשותך. השם והתכולה של התפריט תלויים בשירותים הזמינים.

הגישה לשירותים אלה עשויה להיות כרוכה בשליחת הודעות או בחיוב, וייתכן שתחויב עבורם.

15. רשת



תוכל לגשת למגוון שירותי אינטרנט סולרניים בעזרת הדפדפן שבטלפון.

חשוב: השתמש רק בשירותים שאתה בוטח בהם, ואשר מציעים אבטחה והגנה נאותות מפני תוכנה מזיקה.



לבירור הזמינות של שירותים אלה, לבירור התמחור והתעריפים ולקבלת הוראות השימוש, פנה לספק השירות שלך.

בעזרת הדפדפן שבטלפון תוכל להציג את השירותים שמשתמשים בשפת WML (Wireless Mark-Up Language) או בשפת extensible HyperText Markup Language (XHTML) בדפיהם. התצוגה עשויה להשתנות בהתאם לגודל המסך. ייתכן שלא תוכל להציג את כל הפרטים שבדפי האינטרנט.

■ התחברות לשירות

ודא שהגדרות התצורה הנכונות של השירות הופעלו.

לבחירת ההגדרות להתחברות לשירות :

1. בחר **תפריט** < אינטרנט < הגדרות < הגדרות תצורה.
 2. בחר תצורה. רק התצורות שתומכות בשירות גלישה תוצגנה. בחר ספק שירות, ברירת מחדל או תצורה אישית לגלישה.
ייתכן שתקבל את הגדרות התצורה שדרושות לגלישה כהודעת תצורה מספק השירות, אשר מציע את השירות שברצונך להשתמש בו.
 3. בחר חשבון, ואחר כך בחר חשבון שירות גלישה מתוך הגדרות התצורה הפעילות.
 4. בחר הצגת חלון מסוף < כן כדי לבצע אימות משתמש ידני לחיבורי אינטראנט.
התחבר לשירות באחת מהדרכים הבאות :
- בחר **תפריט** < אינטרנט < בית, או לחץ והחזק את המקש 0 במצב המתנה.
 - לבחירת סימנייה לשירות, בחר **תפריט** < אינטרנט < סימניות.
 - לבחירת ה-URL האחרון, בחר **תפריט** < אינטרנט < URL אחרון.
 - להזנת הכתובת של השירות, בחר **תפריט** < אינטרנט < מעבר לכתובת. הזן את כתובת השירות, ובחר **אישור**.

■ גלישה בדפים

לאחר ההתחברות לשירות תוכל להתחיל לגלוש בדפים שבו. תפקיד מקשי הטלפון עשוי להיות שונה בשירותים שונים. פעל על פי הטקסט המנחה שמוצג על המסך. למידע נוסף, פנה אל ספק השירות.

■ סימניות

תוכל לשמור כתובות כסימניות בזיכרון הטלפון.

1. במהלך גלישה, בחר **אפשרויות** < הוספת סימניה ; לחילופין, במצב המתנה בחר **תפריט** < אינטרנט < סימניות.
2. נווט עד סימנייה כלשהי ובחר אותה, או לחץ על מקש החיוג כדי להתחבר לדף שמשויך לסימנייה.
3. בחר **אפשרויות** כדי להציג, לערוך, למחוק או לשלוח את הסימנייה ; כדי ליצור סימנייה חדשה ; או כדי לשמור את הסימנייה בתיקיה.

■ הגדרות מראה

כדי להתאים אישית את האופן שבו יוצגו דפי אינטרנט בטלפון, בחר במהלך גלישה **אפשרויות** < **אפשרויות אחרות** < **הגדרות מראה** ; או בחר במצב המתנה **תפריט** < **אינטרנט** < **הגדרות** < **הגדרות מראה**.

■ הגדרות אבטחה

קובצי Cookie וזיכרון מטמון

קובץ Cookie הוא נתונים שאתר שומר בזיכרון המטמון של הטלפון שברשותך. קובצי Cookie יישמרו עד שתרוקן את זיכרון המטמון.

במהלך גלישה, בחר **אפשרויות** < **אפשרויות אחרות** < **אבטחה** < **הגדרות Cookie** ; לחילופין, במצב המתנה בחר **תפריט** < **אינטרנט** < **הגדרות** < **אבטחה** < **קובצי Cookie**. כדי לאפשר קבלה של קובצי Cookie או למנוע קבלת קובצי Cookie, בחר **איפשור** או **דחייה**.

מטמון הוא חקק מהזיכרון, שמשמש לשמירה זמנית של נתונים. אם ניסית לגשת (או ניגשת) למידע חסוי אשר דורש סיסמאות, רוקן את זיכרון המטמון לאחר כל שימוש. המידע או השירותים שניגשת אליהם נשמרים במטמון. לריקון המטמון, בחר **אפשרויות** < **אפשרויות אחרות** < **ריקון מטמון** ; במצב המתנה, בחר **תפריט** < **אינטרנט** < **ריקון מטמון**.

סקריפטים בחיבור מאובטח

תוכל לבחור אם לאפשר הרצה של סקריפטים מדף מאובטח. הטלפון תומך בסקריפטי WML.

כדי לאפשר סקריפטים במהלך גלישה, בחר **אפשרויות** < **אפשרויות אחרות** < **אבטחה** < **הגדרות WMLScript** ; או במצב המתנה, בחר **תפריט** < **אינטרנט** < **הגדרות** < **הגדרות אבטחה** < **WMLScripts בחיבור** < **איפשור**.

■ דואר נכנס שירות

הטלפון יכול לקבל הודעות שירות שנשלחות על ידי ספק השירות שלך (שירות רשת). הודעות שירות מכילות הודעות שונות (כותרות חדשות, לדוגמה), ועשויות לכלול הודעת טקסט או כתובת של שירות.

לגישה **לדואר נכנס** שירות במצב המתנה, בחר **הצגה** לאחר קבלת הודעת שירות. אם תבחר **יצאה** ההודעה תועבר **לדואר נכנס** שירות. לגישה **לדואר נכנס** שירות במועד מאוחר בחר **תפריט** < **אינטרנט** < **דואר נכנס** שירות.

כדי לקבוע אם ברצונך לקבל הודעות שירות, בחר **תפריט** < **אינטרנט** < **הגדרות** < **הגדרות ד. נכנס שירות** < **הודעות שירות** < **הפעלה או הפסקה**.

■ אבטחת דפדפן

תכונות אבטחה עשויות להידרש לשירותים מסוימים, כגון בנקאות או רכישה מקוונים. לחיבורים כאלה דרושות תעודות אבטחה, ובמקרים מסוימים גם מודול אבטחה, שעשוי להיות זמין בכרטיס ה-SIM שברשותך. למידע נוסף, פנה אל ספק השירות.

תעודות

חשוב: גם אם השימוש בתעודות מצמצם באופן משמעותי את הסיכונים בחיבורים מרוחקים ובהתקנת תוכנה, יש להשתמש בהן כהלכה כדי ליהנות מהאבטחה המשופרת. קיומן של תעודות אינו מציע כל הגנה כשלעצמו; מנהל התעודות חייב להכיל תעודות נכונות, מקוריות או מהימנות כדי שהאבטחה המשופרת תהיה זמינה. לתעודות יש אורך חיים מוגבל. אם מוצג "תעודה שתוקפה פג" או "התעודה אינה תקפה עדיין", למרות שהתעודה אמורה להיות תקפה, ודא שהתאריך והשעה הנוכחיים במכשיר מכוונים כהלכה.



לפני שינוי הגדרות תעודה כלשהן, עליך לוודא שאתה אכן בוטח בבעל התעודה, ושהתעודה באמת שייכת לבעליה הרשום.

יש שלושה סוגים של תעודות: תעודות שרת (server certificates), תעודות מוסמכות (authority certificates) ותעודות משתמש (user certificates). ייתכן שתקבל תעודות אלה מספק השירות שלך. ייתכן שתעודות מוסמכות ותעודות משתמש תישמרנה גם במודול האבטחה על ידי ספק השירות.

להצגת הרשימה של התעודות המוסמכות ושל תעודות המשתמש שהורדו לתוך המכשיר, בחר **תפריט** < הגדרות < אבטחה < תעודות מוסמכות או תעודות המשתמש.

 יוצג במהלך חיבור אם שידור הנתונים בין הטלפון לבין שרת התכנים מוצפן.

סמל האבטחה אינו מציינ שידור הנתונים מאובטח בין השער לבין שרת התכנים (או המקום שבו שמור המשאב הדרוש). ספק השירות מאבטח את שידור הנתונים בין השער לבין שרת התכנים.

חתימה דיגיטלית

תוכל ליצור חתימות דיגיטליות בעזרת הטלפון אם כרטיס ה-SIM שברשותך מכיל מודול אבטחה. עליך להתייחס לשימוש בחתימה דיגיטלית כאל שווה-ערך לחתימת שמך על חשבון, חוזה או כל מסמך אחר.

1. ליצירת חתימה דיגיטלית, בחר קישור בדף, לדוגמה, כותרת הספר שברצונך לרכוש ומחירו. הטקסט לחתימה, שעשוי לכלול את הסכום ואת התאריך, יוצג. ודא שכותרת הטקסט היא **קריאה**, ושסמל החתימה הדיגיטלית  מוצג.

2. לחתימה על הטקסט, קרא את כולו תחילה ובחר **חתימה**.
ייתכן שכל הטקסט לא יתאים למסך אחד. לפיכך, הקפד לדפדף בו ולקרוא את כולו לפני החתימה.
3. בחר את תעודת המשתמש שברצונך להשתמש בה. הזן את PIN החתימה. סמל החתימה הדיגיטלית יעלם, והשירות עשוי להציג אישור לרכישה.

16. קישוריות למחשב

תוכל לשלוח ולקבל הודעות דואר אלקטרוני, וגם לגשת לאינטרנט, כשהטלפון מחובר למחשב תואם PC ב-Bluetooth או בכבל נתונים. תוכל להשתמש בטלפון במגוון יישומי קישוריות מחשב ותקשורת נתונים.

■ Nokia PC Suite

בעזרת Nokia PC Suite תוכל לסנכרן אנשי קשר, לוח-שנה, הערות ומטלות בין הטלפון שלך לבין מחשב תואם PC או שרת אינטרנט מרוחק (שירות רשת). ייתכן שתוכל למצוא מידע נוסף, וגם את התוכנה PC Suite, בכתובת www.nokia.com/support או באתר האינטרנט המקומי של Nokia.

■ יישומים לתקשורת נתונים

למידע על שימוש ביישום מסוים לתקשורת נתונים, עיין בתיעוד שצורף אליו.
חיוג או מענה לשיחות במהלך חיבור למחשב אינו מומלץ, כיוון שהוא עלול להפריע להעברת הנתונים.
לקבלת ביצועים טובים יותר במהלך שיחות נתונים הנח את הטלפון על גבי משטח יציב, כשהמקשים פונים כלפי מטה. אל תזיז את הטלפון על ידי אחיזתו בידך במהלך שיחת נתונים.

17. מידע סוללה ומטען

המכשיר שברשותך מופעל על ידי סוללה נטענת. הסוללה שנועדה לשימוש במכשיר זה היא מדגם BP-5M. מכשיר זה נועד לשימוש כשהוא מקבל אספקת חשמל מהמטענים הבאים: AC-4. ניתן לטעון ולפרוק את הסוללה מאות פעמים, אך בסופו של דבר היא תתבלה. כשזמן הדיבור וזמן ההמתנה קצרים באופן ניכר מהרגיל, החלף את הסוללה. השתמש רק בסוללות שאושרו על ידי Nokia, וטען את הסוללה רק על ידי מטענים שאושרו על ידי Nokia ונועדו למכשיר זה. שימוש בסוללה או במטען לא מאושרים עלול לגרום לסכנת שריפה, לפיצוץ, לדליפה או לסיכונים אחרים.

אם אתה משתמש בסוללה כלשהי בפעם הראשונה, או שלא השתמשת בה למשך זמן רב, ייתכן שתצטרך לחבר את המטען ואחר כך לנתק ולחבר אותו שוב כדי שטעינת הסוללה תחל. אם הסוללה ריקה לחלוטין, ייתכן שתעבורנה מספר דקות עד שמחווין הטעינה יוצג, או בטרם ניתן יהיה לשוחח בטלפון.

לפני הסרת הסוללה, כבה תמיד את המכשיר ונתק את המטען.

נתק את המטען משקע החשמל בקיר ומהמכשיר כשאינך משתמש בו. אל תשאיר סוללה טעונה לחלוטין מחוברת למטען, כיוון שטעינת-יתר עלולה לקצר את חייה. סוללה טעונה לחלוטין תתרוקן במשך הזמן גם אם אינה בשימוש.

השתדל לשמור את הסוללה בטמפרטורות שבין 15°C ל- 25°C . טמפרטורות קיצוניות מקצרות את הקיבולת ואת אורך החיים של הסוללה. מכשיר בעל סוללה חמה או קרה עלול לא לפעול באופן זמני. ביצועי הסוללה מוגבלים במיוחד בטמפרטורות הנמוכות מנקודת הקיפאון.

אל תקצר את הדקי הסוללה. קצר חשמלי לא-מכוון עלול להיגרם כשחפץ מתכת (כגון מטבע, מהדק משרדי או עט) מחבר באופן ישיר את ההדק החיובי (+) והשלילי (-) של הסוללה. (נראים כפסי מתכת על הסוללה). דבר זה עלול לקרות, לדוגמה, כשאתה נושא סוללה רזרבית בכיס או בארנק. קיצור הדקי הסוללה עלול לגרום נזק לסוללה או לחפץ המקצר.

אל תשליך סוללות לאש, כי הן עלולות להתפוצץ. סוללות עלולות להתפוצץ גם אם הן פגומות. בסוללות שהתבלו יש לנהוג על פי התקנות המקומיות. סוללות בלויות יש למחזר במידת האפשר. אין להשליך סוללות כאשפה רגילה.

אין לפרק, לחתוך, לפתוח, למעוך, לכופף, לעוות, לנקב או לגרום תאי סוללות או סוללות. במקרה של נזילה של סוללה, אל תאפשר לנוזל לבוא במגע עם העור או העיניים. במקרה של נזילה כזו, שטוף את העור או את העיניים מיד במים, או פנה לקבלת עזרה רפואית.

אין לשנות, לייצר מחדש, לנסות להחדיר חפצים זרים לתוך הסוללה או להשרות/ לחשוף אותה למים או לנוזלים אחרים.

שימוש לא נאות בסוללה עלול לגרום לשריפה, לפיצוץ או לסיכון אחר. אם היפלת את סוללת המכשיר (במיוחד אם הסוללה הופלה על משטח קשה) ואתה מאמין שהסוללה נפגמה, קח אותה למרכז שירות לבדיקה לפני שאתה ממשיך להשתמש בה.

השתמש בסוללה אך ורק למטרה שלה נועדה. אין להשתמש בסוללה או במטען פגומים. הרחק את הסוללה מהישג יד של ילדים קטנים.

■ הנחיות לאימות המקוריות של סוללות Nokia

השתמש תמיד בסוללות מקוריות של Nokia למען בטחונך. כדי לבדוק אם קיבלת סוללה מקורית של Nokia, רכוש אותה ממשווק מורשה של Nokia ובדוק את תווית ההולוגרמה על ידי ביצוע הפעולות הבאות:

גם אם תסיים לבצע בהצלחה את הצעדים האלה, אין בכך ערובה מלאה לכך שהסוללה מקורית. אם יש לך סיבה כלשהי לחשוד שהסוללה אינה סוללה

מקורית של Nokia, עליך להימנע מלהשתמש בה ולקחת אותה לנקודת השירות המאושרת של Nokia הקרובה למקום מגוריד (או למשווק) כדי לקבל סיוע. מוקד השירות המורשה של Nokia או המשווק יבחנו אם הסוללה מקורית. אם לא ניתן לאמת את מקורות הסוללה, החזר את הסוללה למקום שבו רכשת אותה.

אימות ההולוגרמה



1. כשאתה מתבונן בהולוגרמה שעל התווית, עליך לראות את סמל הידיים הנפגשות של Nokia מזווית אחת, ואת הלוגו Nokia Original Enhancements כאשר אתה מסתכל מזווית אחרת.



2. כאשר אתה מסובב את ההולוגרמה של הלוגו שמאלה, ימינה, מטה ומעלה, עליך לראות 1, 2, 3 ו-4 נקודות בכל צד, בהתאמה.

ואם הסוללה שבידך איננה מקורית?

אם אינך מצליח לקבוע שהסוללה של Nokia בעלת ההולוגרמה על התווית היא אכן סוללה מקורית של Nokia, אל תשתמש בה. לקבלת סיוע, קח את הסוללה לנקודת השירות של Nokia הקרובה למקום מגוריד או אל המשווק. השימוש בסוללה שלא אושרה על ידי היצרן עלול להיות מסוכן ועלול לגרום לביצועים נחותים של המכשיר ואבזירי ההעשרה שבידך, ואף לגרום להם נזק. הדבר גם עלול לגרום לפקיעת התקפות של כל אישור או אחריות המתייחסים למכשיר.

למידע נוסף על סוללות מקוריות של Nokia התחבר לכתובת www.nokia.com/battery.

טיפול ותחזוקה

המכשיר שברשותך תוכנן ויוצר בקפידה ומחייב טיפול הולם. ההצעות הבאות תסייענה לך לשמור על תנאי האחריות.

- הקדד שהמכשיר יישאר יבש. רטיבות, לחות וכל סוגי הנוזלים עלולים להכיל מינרלים שיגרמו לשיתוק של מעגלים חשמליים. אם המכשיר נרטב, הסר את הסוללה ואפשר למכשיר להתייבש לחלוטין לפני החזרת הסוללה.
- הימנע משימוש במכשיר או מאחסונו באזורים מאובקים ומלוכלכים. החלקים הנעים והרכיבים האלקטרוניים שבו עלולים להיפגם.
- הימנע מאחסון המכשיר במקומות חמים. טמפרטורות גבוהות עלולות לקצר את אורך חייהם של מכשירים אלקטרוניים, לפגום בסוללות ולהתיך חלקים פלסטיים מסוימים.

- הימנע מאחסון המכשיר במקומות קרים. כשהמכשיר חוזר לטמפרטורה רגילה, עלולה להצטבר בתוכו לחות ולפגום במעגלים אלקטרוניים.
- אל תנסה לפתוח את המכשיר באופן שלא תואר במדריך זה.
- אל תפיל את המכשיר, אל תחבוט בו ואל תנער אותו. טיפול אגרסיבי מדי עלול לגרום לשבירה של מעגלים אלקטרוניים ומכניקה עדינה בתוך המכשיר.
- אל תשתמש לניקוי המכשיר בכימיקלים חזקים, בחומרי ניקוי ממיסים או בדטרגנטים חזקים.
- אל תצבע את המכשיר. צבע עלול להדביק את החלקים הנעים ולמנוע הפעלה נאותה.
- השתמש במטלית רכה, נקייה ויבשה כדי לנקות עדשות, כגון עדשת המצלמה, חיישן הקרבה וחיישן התאורה.
- השתמש רק באנטנה המקורית, או באנטנה חלופית המסופקת או מאושרת על ידי היצרן. חיבור אנטנות לא מאושרות, וגם ביצוע שינויים או חיבורים באנטנה, עלולים להזיק למכשיר ואף להפר תקנות המסדירות את השימוש במכשירי רדיו.
- השתמש במטענים בבית.
- צור תמיד גיבוי של נתונים שברצונך לשמור, כגון אנשי קשר והערות לוח-שנה.
- לאיפוס המכשיר מעת לעת לקבלת ביצועים מיטביים, כבה אותו והסר את הסוללה.

המלצות אלה חלות באופן שווה על המכשיר, על הסוללה, על המטען ועל כל אביזר העשרה. אם מכשיר כלשהו אינו פועל כשורה, מסור אותו למוקד השירות המורשה הקרוב למקום מגוריך לתיקון.

השלכה



סמל סל המיחזור המחוק בעל הגלגלים שעל המוצר, בתיעוד או על האריזה מזכיר לך שבאיחוד האירופי כל המוצרים החשמליים ואלקטרוניים, סוללות ומצברים יש להעביר לאיסוף נפרד בתום חייו המוצרים. אל תשליך מוצרים אלה לפח האשפה העירוני הרגיל.

החזר את המוצר לאיסוף כדי למנוע נזק אפשרי לסביבה או לבריאות בני אדם מהשלכת פסולת לא מבוקרת וכדי לקדם שימוש חוזר אפשרי במשאבי חומרים. מידע לגבי איסוף זמין אצל מפיק המוצר, רשויות פסולת מקומיות, ארגונים ארציים העוסקים באחריות היצרן או אצל הנציג המקומי של Nokia. לקבלת מידע נוסף, עיין ב-Eco-Declaration של המוצר (או במידע ספציפי למדינה) באתר www.nokia.com.

מידע בטיחות נוסף

■ ילדים קטנים

המכשיר שברשותך ואביזרי ההעשרה שלו עלולים להכיל חלקים קטנים. הרחק חלקים אלה מהישג יד של ילדים קטנים.

■ סביבת הפעלה

מכשיר זה תואם את הנחיות החשיפה לתדרי רדיו (RF) בשימוש רגיל (כשהוא מוצמד לאוזן), או כשהוא מוצב במרחק של לפחות 1.0 ס"מ מהגוף. נרתיק, תפס חגורה או קרס לנשיאה על הגוף לא יכילו חלקי מתכת, ויציבו את המכשיר במרחק שצוין לעיל מהגוף.

כדי לשדר קובצי נתונים או הודעות, דרוש עבור המכשיר חיבור איכותי לרשת הסלולרית. במקרים מסוימים, שידור קובצי נתונים או הודעות עלול להשתנות עד להשגת חיבור איכותי זמין. הקפד על מרחק ההפרדה המתואר לעיל עד לסיום השידור.

■ מכשירים רפואיים

הפעלה של כל מכשיר אלקטרוני שמשדר גלי רדיו, לרבות טלפונים סלולריים, עלולה להפריע לפעולה התקינה של מכשירים רפואיים שאינם מוגנים כהלכה. היוועץ ברופא או ביצרן המכשיר כדי לקבוע אם המכשיר מוגן כהלכה בפני גלים אלקטרומגנטיים חיצוניים, או אם יש לך שאלות אחרות כלשהן. כבה את המכשיר בעת כניסה למרכזים רפואיים ובכל מקום שבו שיש כרזות שמורות לך לעשות זאת. בתי חולים או מרכזים רפואיים אחרים עלולים להשתמש במכשור שעלול להיות רגיש לגלים אלקטרומגנטיים (RF).

■ מכשירים רפואיים מושתלים

היצרנים של מכשירים רפואיים ממליצים על מרחק מזערי של 15.3 ס"מ בין המכשיר הסלולרי למכשיר רפואי מושתל כלשהו, כגון קוצב לב או דפיברילטור לבבי מושתל, זאת כדי למנוע הפרעה אפשרית לפעולת המכשיר הרפואי. בעלי מכשירים כאלה נדרשים:

- לשמור תמיד על מרחק של מעל 15.3 סנטימטרים מהמכשיר הרפואי כשהמכשיר הסלולרי פועל.
 - לא לשאת את המכשיר הסלולרי בדש הבגד.
 - להצמיד את המכשיר הסלולרי לאוזן שבצד הנגדי לצד שמושתל בו המכשיר הרפואי, כדי לצמצם למינימום את הסיכון להפרעה.
 - לכבות מיד את המכשיר הסלולרי אם קיימת סיבה כלשהי לחשוד לקיומה של הפרעה.
 - לקרוא את הנחיות יצרן המכשיר הרפואי ולפעול על פיהן.
- לשאלות על השימוש במכשיר הסלולרי עם מכשיר רפואי מושתל, היוועץ ברופא המטפל.

■ מכשירי שמיעה

מכשירים סלולריים דיגיטליים מסוימים עלולים להפריע לפעולה התקינה של מכשירי שמיעה. במקרה של הפרעה לפעולת מכשיר השמיעה, היוועץ בספק השירות שלך.

■ כלי רכב

גלים אלקטרומגנטיים בתחומי התדרים שמשמשים לשידורי רדיו (RF) עלולים להפריע למערכות אלקטרוניות בכלי רכב אם הן אינן מותקנות או מסוככות

כהלכה (כגון מערכות אלקטרוניות להזרקת דלק, מערכות למניעת נעילת בלמים [ABS], מערכות אלקטרוניות לבקרת מהירות, כריות אוויר). למידע נוסף, היועץ ביצרן (או בנציג היצרן) של הרכב או של הציוד שנוסף לו.

תיקון המכשיר והתקנתו ברכב יבוצעו אך ורק על ידי טכנאי מוסמך. התקנה או תיקון לא נאותים עלולים להיות מסוכנים ולגרום לתפוגת האחריות החלה על המכשיר. בדוק מדי פעם שהציוד הסלולרי שמוחקן ברכבך מחוזה היטב למקומו ופועל כשורה. אל תאחסן נוזלים דליקים, גזים או חומרים נפיצים בתא שנמצאים בו המכשיר, חלקיו או אביזרי העשרה כלשהם. כרית האוויר ברכב מתנפחת בעוצמה רבה. אין להניח חפצים, לרבות מכשור סלולרי מותקן או נייד, מעל לכרית האוויר או בטווח הניפוח שלה. התקנה לא נאותה של ציוד סלולרי בתוך רכב עלולה לגרום לפציעה קשה עם התנפחות כרית האוויר.

השימוש במכשיר אסור במהלך טיסה. כבה את המכשיר לפני העלייה למטוס. השימוש במכשירי טלפון סלולריים במטוסים עלול להיות מסוכן, לשבש את פעולת רשת הטלפון האלחוטית ובמקרים מסוימים גם אינו חוקי.

■ סביבת חומרי נפץ

כבה את המכשיר כשאתה נמצא במקום שמתבצעת בו עבודה בחומרים נפיצים ופעל על פי השילוט וההנחיות במקום. סביבות חומרי נפץ כוללות אזורים, שבהם אתה מתבקש בדרך כלל לכבות את מנוע הרכב שלך. ניצוצות במקומות כאלה עלולים לגרום לפיצוץ או לשריפה, שעלולים להסתיים בפגיעה בנפש ואף במוות. כבה את המכשיר בתחנות דלק (לדוגמה, ליד משאבות גז בתחנות שירות). ציית להגבלות על השימוש במכשירי רדיו בתחנות דלק, במחסנים ובאזורי חלוקה, במפעלים כימיים ובכל מקום שמתבצעת בו עבודה עם חומרי נפץ. מקומות שיש בהם סכנת פיצוץ פוטנציאלית מסומנים ברוב המקרים באופן ברור, אולם לא תמיד. מקומות אלה כוללים ירכתיים של כלי שיט, מתקני שינוע לכימיקלים ומחסני כימיקלים, מקומות שהאוויר בהם מכיל כימיקלים או חלקיקים, כדוגמת גרגרים, אבק או אבקות מתכתיות. יש לברר אצל היצרן אם ניתן להשתמש בבטחה במכשיר זה בקרבת כל כלי רכב ששמשמש בגז פחמימני מעובה (כגון פרופאן או בוטאן).

■ שיחות חירום

חשוב: מכשיר זה משמש באותות רדיו, ברשתות אלחוטיות וקרקעיות ובפונקציות המתוכננות על ידי המשתמש. אם המכשיר שברשותך תומך בשיחות קוליות באינטרנט (שיחות אינטרנט), הפעל את שיחות האינטרנט וגם את הטלפון הסלולרי. המכשיר ינסה לבצע שיחות חירום ברשתות סלולריות ודרך ספק השירות של שיחות האינטרנט שלך אם שני ערוצים אלה הופעלו. לא ניתן להבטיח חיבור בכל מצב. לעולם אל תסמוך על מכשיר סלולרי בלבד לניהול תקשורת חיונית, כמו במצבי חירום רפואיים.

לביצוע שיחות חירום:

1. אם המכשיר אינו פועל, הפעל אותו. ודא שעוצמת האות מספקת. בהתאם למכשיר שברשותך, ייתכן שתצטרך לבצע גם את הפעולות הבאות:

- הכנס כרטיס SIM, אם המכשיר שברשותך משתמש בכרטיס כזה.
 - הסר חסימות שיחות שהפעלת במכשיר.
 - שנה את הפרופיל ממצב פרופיל לא-מקוון או טיסה לפרופיל פעיל כלשהו.
2. לחץ על מקש הסיום כמספר הפעמים הדרוש כדי לנקות את הצג ולהכין את המכשיר לשיחות.
 3. הזן את מספר החירום הרשמי בהתאם למקום שאתה נמצא בו. מספרי חירום עלולים להשתנות ממקום אחד למשנהו.
 4. לחץ על מקש החיוג.
- בשיחת חירום, זכור כי עליך לספק בדיוק מרבי את כל המידע הדרוש. המכשיר הסלולרי שברשותך עשוי להיות אמצעי התקשורת היחיד בזירת התאונה. אל תנתק את השיחה עד שתבקש לעשות זאת.

■ מידע אישור (SAR)

מכשיר סלולרי זה תואם את הנחיות החשיפה לגלי רדיו.

המכשיר הסלולרי שברשותך הוא משדר/מקלט רדיו. מכשיר זה תוכנן כך שלא יחרוג מערכי הסף לחשיפה לגלי רדיו, שהומלצו על ידי הנחיות בינלאומיות. הנחיות אלו פותחו על ידי הארגון המדעי העצמאי ICNIRP, וכוללות שולי בטיחות שנועדו להבטיח הגנה על כל בני האדם, ללא קשר לגיל ולמצב בריאותי.

הנחיות החשיפה למכשירים סלולריים כוללות יחידת מדידה, המכונה Specific Absorption Rate ("שיעור ספיגה ספציפית") או SAR. ערך הסף ל-SAR שמצויין בהנחיות ה-ICNIRP הוא 2.0 watts/kilogram (W/Kg) בממוצע לכל 10 גרמים של רקמת גוף. בדיקות ל-SAR מבוצעות במונחי תפעול רגילים, כשהמכשיר משדר בהספק המרבי המאושר בכל התדרים הנבדקים. רמת ה-SAR בפועל של מכשיר פועל עשויה להיות נמוכה מהערך המרבי, כיוון שהמכשיר תוכנן להשתמש רק בהספק שנדרש כדי להתחבר לרשת הסלולרית. הספק זה משתנה בהתאם למספר גורמים, כגון מידת הקרבה שלך לתחנת ממסר סלולרית. ערך ה-SAR הגבוה ביותר למכשיר זה לפי הנחיות ה-ICNIRP, שנמדד כשהוא צמוד לאוזן, הוא 1.14 W/Kg.

השימוש באביזרים ובאביזרי העשרה עם מכשיר זה עשוי לגרום לערכי SAR אחרים. ערכי SAR עשויים להיות תלויים בדרישות הדיווח של מדינות שונות ובתדר הרשת. מידע SAR נוסף יכול להתקבל בסעיף 'מידע מוצר' (product information) באתר www.nokia.com.

- הגדרות הודעה
 דואר אלקטרוני 26
 הודעות טקסט 24
 הודעות מולטימדיה 25
 כללי 24
 הגדרות היצרן 35
 הגדרות שפה 34
 הדלקה וכיבוי 13
 הודעות
 הבזק 22
 מידע 36
 פקודות שירות 36
 קוליות 24
 שמע 22
 הודעות בדחיפה 47
 הודעות הבזק 22
 הודעות מידע 36
 הודעות מיידיות 23
 הודעות קוליות 22
 הורדות 11
 הערות 43
 הפעלה/כיבוי, מקש 13, 14
 ז
 זכויות דיגיטליות, ניהול 36
 זכויות יוצרים, הגנה 36
 ח
 חיוג מהיר 18
 חתימה דיגיטלית 48
 ט
 טיימר 44
 טיסה, מצב 17
 טעינת הסוללה 16
 טקסט 20
 י
 יומן 28
 כ
 כרטיסי ביקור 27
 כתיבת טקסט 20
 31 Bluetooth
 49 PC Suite
 SIM, שירותים 45
 א
 אינטרנט 45
 אינטרנט 45
 אנטנה 14
 אנשי קשר
 הגדרות 28
 העתקה 27
 חיוג מהיר 18
 חיפוש 27
 עריכה 27
 קבוצות 27
 שמירה 26
 אקולייזר 41, 42
 ארגונית 42
 ב
 בטיחות, מידע 6
 ביטול נעילת לוח מקשים 10
 ג
 גלריה 36
 ד
 דואר אלקטרוני, יישום 22
 דפדפן
 אבטחה 47
 הגדרות מראה 47
 סימניות 46
 ה
 הגדרות
 הודעות 24
 הקיצורים שלי 30
 טלפון 34
 ערכות נושאים 29
 פרופילים 28
 צלילים 29
 קישוריות 31
 שחזור הגדרות יצרן 35
 שיחה 33
 תצורה 35

ל

- לוגו מפעיל 16, 30
- לוח-שנה 42, 43

מ

- מוקד מידע של Nokia 12
- מחוננים 16
- מחשבון 43
- מטלות, רשימה 43
- מידע אנשי קשר 12
- מפעיל, לוגו 16, 30
- מפעיל, תפריט 36
- מפתחות הפעלה 37
- מצב המתנה 16, 30
- מצלמה 38
- מקש הפעלה/כיבוי 13, 14
- מקש עוצמת שמע 15
- מקשי בחירה 14
- משחקים 44

נ

- נעילת לוח המקשים 10
- נתונים, תקשורת 49

ס

- סיום שיחות 17
- סיום, מקש 14
- סימניות 46

ע

- עדכוני תוכנה 11
- עוצמת אות 16
- ערכות נושאים 29
- ערכת דיבור, ראה רמקול

פ

- פרופילים 28

צ

- צלילי חיוג 29
- צלילים 29

ק

- קבצים מוגנים 37
- קובצי Cookie 47
- קודי גישה 10
- קודים 10

קול

- הודעות 24
- חיוג 18
- רשמקול 41
- קיצורים 30
- קישוריות PC 49
- קלט טקסט חזוי 20
- קלט טקסט רגיל 20

ר

- רדיו 39
- רמקול 19
- רשמקול 41

ש

- שידור/דיבור 42
- שיחה

- יומן 28
- ממתינה 19
- מקש 14
- שיחות

- אפשרויות 19
- בינלאומיות 17
- ביצוע 17
- הגדרות 33
- חיוג קולי 18
- שירות

- דואר נכנס 47
- הודעות 45
- פקודות 36
- שירות לקוחות 12
- שירותים 45
- שעון מעורר 42
- שעון עצר 44

ת

- תווים, מצב (case) 20
- תמונות 38
- תמונת רקע (טפט) 29
- תעודות 48
- תפריט מפעיל 36
- תצורה
- כללי 35
- שירות הגדרות 13
- תקשורת נתונים 49

יורוקום
נציגת NOKIA בישראל